

Szerkesztői iroda:
Kossuth Lajos-utca (Máriaffy-ház),
 a hová a lap szellemi részét megillető közle-
 mények intézendők.

Az „Ellenzők” előfizetési díja:
 Egész évre 32 korona.
 Félévre 16 korona.
 Negyedévre 8 korona.
 Egy hóra 3 korona.

Egyes szám ára 10 fillér.

Megjelenik mindennap, kivéve a vasár- és
 ünnepnapokat.

Kéziratok nem adatnak vissza.

A német lapok haragja.

Kolozsvár, okt. 3.

Említettük már e helyen, hogy a nemzetiségi agitátorok hamis informá-
 czió következtében egyes német lapok
 és a német politikai körök pártul fog-
 ják a temesvári és nagyikindai állam-
 ellenes üzemek miatt sajtóbírósiságilag
 elítélt s azután az üzemek után az
 üzemek helyéről rendőrileg kiutasított
 Kriesch Alajos és Korn Arthur szer-
 kesztők ügyét.

Az illető lapok természetesen a
 Magyarországból hozzájuk küldött de-
 nunczáló levelek folytán indultak el
 ezen a hamis nyomon. Ha nemcsak
 ezeket a hamis vádakokat nézik, hanem
 meggyőződtek volna arról is, hogy ki-
 ket vesznek így a német faji érzés
 pártfogása alá és hogy tulajdonképen
 mi volt az említett két nevezetes iz-
 gató törvényes megrendszabályozásá-
 nak az oka: akkor meg vagyunk győ-
 ződve arról, hogy a nevezett két egyén-
 nek bizonyosan nem személyes képes-
 ségeit, sem pedig a ponyvairodalom-
 hoz nagyon közel álló, de a köznépre
 éppen e miatt veszedelmesebb izgató
 iratait nem becsülték volna annyira,
 hogy érdekükben a hatalmas és elő-
 kelő német kultúra palástját védelmi-
 kinalgassák.

A két izgató a különben teljes
 törvényes megtorlásra azért szolgált
 rá, mivel a német műveltség tisztas
 terjesztése helyett, a magyar állam és
 a magyar nemzet ellen gonosz ráfogá-
 sokkal iparkodott fölizgatni a dévidéki
 derék sváb lakosságot. Ez a jóra való
 lakosság ezt a békétörést maga is több
 helyen világosan visszautasította, leg-
 jobban Csátádon, a Lenau-émlék alap-
 kövének ünnepélyes letételénél, ahol a
 magyar urak, köztük a belügyi állam-
 titkárs, az összesereglett német lakos-
 sággal együtt helyezték el a kiváló né-
 met költő szobrának alapkövét s ott,
 magyar létükre, német beszédet is
 tartottak. Ami bizonyosan nagyon sa-
 játszerű fajtája a magyarországi néme-
 tek „üldözésének.”

Mi azt gondoljuk, hogy mindezek
 szemmel tartása mellett sem Berlinben,
 sem másutt senkinek nincsen oka arról
 panaszkoni, ha a magyar bíróságok és
 hatóságok némi erélyt tanusítanak
 azokkal az izgatókkal szemben, akik
 kivált a magyarok és németek közt
 meglevő jó viszonyt mosdatlan izgatá-
 saikkal föl akarják dálni. Az olyan
 országban, mint Magyarország, ahol a
 kormány előkezny gonddal ügyel arra,
 hogy az államhoz hű lakosságon
 semmi sérelem ne essék és ahol maga
 a magyar társadalom is testvéries
 egyetértésben él a sváb lakossággal:
 ott mindenki egészen természetes do-
 lognak fogja tartani és ilyenek talál-

ják derék svábjaink is, hogy e közbe-
 furakodó, vizsályt szító kétes elemek
 félretétessenek. A „méregkeverőket”
 sehol az égvilágon nem tűrik meg sza-
 badon. A nevezett két urral pedig
 azonfelül nem is esett nagy baj, mert
 hiszen az „államfogház” amelyre őket
 elítélik, a legenyhébb: custodia honesta,
 melyet nálunk csak politikai és párbaj-
 vétségek esetében alkalmaznak s álta-
 lában „uri” fogháznak ismernek el.
 Hogy azután a helyi autonóm rendő-
 ségek (és nem a kormányhatóságok)
 meg nem engedik azt, hogy izgatásai-
 kat olyan helyen folytassák tovább,
 ahol még honossággal sem bírnak, az
 nagyon természetes. A nagyikindai és
 temesvári németajkulakosság ezt éppen
 olyan természetesnek tartja, mint mi.

Egészen alap nélkül való különben
 a Voss. Ztg.-nak az a kirohanása, mely
 a magyarokat a németek ellen tanusi-
 tott sovínizmussal, sőt a német kul-
 tura üldözésével vádolja. Ez ellen ta-
 láln leginkább jómódu és jól táplált
 svábjaink — magyar föld legmódosabb
 földmivelői — tiltakozhatnának legjob-
 ban, akik ott sem felejtették el a né-
 met nyelvet, ahol magyarul, a maguk
 hasznára, megtanultak. Bár igaz, hogy
 ez nem sok helyen történt. De világos
 tiltakozás ez ellen maga a magyar ér-
 telmség, mely legnagyobb részt beszél
 is, de csaknem kivétel nélkül olvas és
 tanul németül, tisztán fölfogva a német
 kultúra értékét. Végül szinte égbeki-
 áltó bizonyítékai ennek a Budapesten
 és másutt megjelenő német lapok,
 — köztük olyan nagy lap is, mint a Pes-
 ter Lloyd — amelyek Magyarországon
 ugyan sohasem vehették észre, hogy
 itt a németek elnyomására akáarki is
 pályázik.

Egyébiránt nem kell messze men-
 ni, hogy a németországi közvélemény
 helyes fogalmat szerezzen magának a
 magyarok valódi érzelmeiről Németor-
 szágról. Csak tudakolják meg ott-
 hon, vezető államférfiaktól, kiváló po-
 litikusaitól és tudósaitól, a kik vagy
 nálunk jártak, vagy velünk tárgylago-
 san foglalkoztak: vajjon nem tapasz-
 taltak-e mindenkor igaz, meleg rokon-
 szenvet, sőt hálás elismerést mindazo-
 kért a kultureredményekért, amelyeket
 a német tudománynak, irodalomnak és
 művészetnek köszönhetnek. Higgyék
 meg azokat, akik egyoldalú, elfogult, sőt
 rosszakaratú információk után itélnek
 meg bennünket, — hálá Istennek ke-
 vesen vannak — hogy ők maguk for-
 dúnának az izgatók ellen, ha itt a
 helyszínén tapasztalnák, hogy a né-
 metek iránt való rokonszenv, a Német-
 ország iránt való tisztelet érzelmeit ron-
 togatják azok az urak, akik magyar-
 és államellenes izgatásaikra csak palás-
 tul akasztják németiségüket.

Hogy egyébiránt Magyarország a
 maga, különben is enyhe törvényeivel

állami életének biztonságát és egyenlő
 jogot élvező polgárainak békéjét őrzi,
 azt talán Németországban vehetik leg-
 kevésbé tőlünk rossz néven.

A megyei pénztárak államosítása.

A vármegyei pénztárak államosításáról szóló
 törvény végrehajtása tárgyában ma ankét
 volt a belügyminiszteriumban Gulner Gyula
 államtitkár elnöklésével. A tanácskozáson
 résztvettek: Széll Ignác államtitkár, Si-
 monsi Béla, Némethy Károly, Szélléy
 Sándor miniszteri tanácsosok, Bosnyák Zoltán,
 Kovács Gyula belügyi osztálytanácsosok,
 Baróthy Ede pénzügyminiszteriumi osz-
 tálytanácsos, Kukács György és Sándor János
 főispánok, Fábry Sándor békésmegyei
 alispán, valamint a kodifikáló osztály tagjai.
 Az ankét tárgya a megyei pénztárak álla-
 mosítására vonatkozó ügyviteli szabályok
 kidolgozása, illetőleg ezen kidolgozott sza-
 bályzat elődái tervezete feletti észmecsere.
 A tanácskozás késő délutánig tartott.

Harcz az önálló vámtérületért.

A magyarországi újjászervezett szociáldemok-
 rata párt is folytatja a küzdelmet az önálló
 vámtérület érdekében. Vasárnaponként az ország
 több községében tartanak népgyűlé-
 seket, melyeken a népet az önálló vámtér-
 letért harcra hívják. Tegnap három helyen
 tartottak népgyűlést. Zimándujfaluban Poór
 Árpád szónokolt. Biharon B. Cziboly Ferencz
 volt a népgyűlés szónoka és végül
 Ér-Semlyényben ezernyi nép előtt Rózsa
 Ágoston fejtegette az önálló vámtérület szük-
 ségességét. Jövő vasárnap ismét több he-
 lyen gyűléseknek az újjászervezett szociál-
 demokraták.

A T. Ház és a nyilvánosság.

Budapest, okt. 2.

A F. M. irja:

Tizenöt millió forintba volt praelimi-
 nálva, belekerült legkevesebb huszonkét
 millióskába. Kivülről oly nagy, oly impo-
 záns, hogy az a szerény Sándor-utcai tyuk-
 ketrecz elérne akár egyik szögletében.

Es ennek dacára alig mulik el nap,
 hogy már most — a beklötözés előtt — rá
 ne jönnének valami hibájára. A falakat bo-
 rító műmárvány repedéseit csak pár nap
 előtt konstatálták.

Igaz, hogy hivatalosan lezáfolták, azt
 tartván a „Falu rossza” Gonosz Pistájával:
 „Tagadja le a csillagokat is!” A műmárvány
 pedig tényleg repedezik.

Van azonban ennél nagyobb baj is: a
 képviselőház üléstermében nincs annyi hely,
 ahány választott képviselőnek székhöz joga
 van. És milyen ülések esnek ezeken a szé-
 keken!

Bizonyosan Hegedűs Sándorról vettek
 mértéket. Mert hogy Szluha István, Gajári
 Géza, vagy ha nem talál elnökölteni Dániel
 Gábor, beleférjenek az új képviselőház szé-
 keibe, azt bajosan hisszük.

Nem is szólnak arról, hogy irodák, le-
 veltár, elnöki szoba, pénztár, könyvtár oly
 össze-vissza vannak gabalyitva és abajgatva,
 hogy kalauz nélkül ép úgy nem fogja meg-
 találni a tájékozatlan amit keres, mintha
 lebyrintusban sétálgatna, de azt már még
 sem hagyhatjuk szó nélkül, hogy a közönsé-
 get a képviselőház üléseiről ki akarják
 rekesztetni.

A lapok értesülései szerint csak most
 derült ki, hogy a képviselőház karzatán sok-
 kal kevesebb hallgató fér el, mint amennyi
 elfért a régi ben.

A régi képviselőházban elfért hatszáz
 ember. Az újban — pedig ennek emeletes
 karzata is van — alig fér el kétszáznyolcvan
 (280). Állóhelyek egyáltalán nem lesznek.

Talán csak nem féltek az új országház
 építői a nyilvánosságtól? Ha igen, akkor is
 oktalankok voltak, mert a magyar törvények
 értelmében az országgyűlési tárgyalások nyil-
 vánosak.

Oda nemcsak a háznagy vagy a terem-
 biztosok graziájából beprotezsált családta-
 goknak, kiváltságos uracsoknak és hölgyek-
 nek van joguk bemenni, de joga van a mi-
 sera plebs contribuensnek is, mely szívesen
 áll és hallgat összeszorulva is.

Ugy látszik radikálisan át kell majd ala-
 kitani ezt a modern Potemkin palotát, mely
 kívülről csak azért bájos, hogy belül telje-
 sen hasznavehetetlen legyen.

A perrend reformja.

Budapest, okt. 1.

A budapesti ügyvédi kamara választ-
 mánya véleményes jelentést irt a polgári
 perrendtartás törvényjavaslatáról. A jelentés
 száhat oldalon tárgyalja a javaslat előnyeit
 és hibáit és odairányul, hogy az ügyvédségre
 vonatkozó intézkedései sérelmesek s nemcsak
 az ügyvédi érdekek szempontjából, hanem
 általános igazságügyi okokból is mellőzendők.

A bírói hatáskör dolgában azt kívánja,
 hogy a birtok-, telekkönyvi és örökösödési
 ügyekben csak négyszáz korona értékig ítél-
 hessenek a járásbíróságok.

A kereskedelmi bíróságok és a kereske-
 delmi ünlők intézményét meg kell szüntet-
 ni, mert nem váltak be.

A könyvkivonat szerint való illetőséget
 továbbra is fönt kell tartani közgazdasági
 érdekből. Kötelező ügyvédi képviselést ajánl
 a jelentés az ezer koronát meghaladó pörök-
 ben, a váltópörökben pedig összegre való
 tekintet nélkül.

A szegénység alapján pörlekedőket
 egyenesen a kamarákhoz kell utasítani, hogy
 ezzel elejét vegyék a merőben alaptalan, s
 szegényjogon folyó pöröknek.

A felülvizsgálati eljárást, mint jogorvos-
 latot, ki kell hagyni a javaslatból, mert a
 sommás eljárásban sem vált be. Hasonlóké-
 pen el kell törlni a fizetési meghagyás in-
 tézményét is, mert az sem vált be.

A házassági pörökben sürgeti a kötele-
 ző ügyvédi képviselést. A jelentés végül
 hangoztatja, hogy véleménye nem ütközik
 az igazságügyminiszter javaslatában követett
 rendszerbe, sem elvекbe, nem az ügyvédi kar
 érdekeit szolgálja, hanem általános nagy
 igazságügyi érdekeket s arra kéri a minisz-
 tert, hogy az országgyűlési tárgyalások so-
 rán a fölhozott észmeket tegye magáévá és
 vegye föl a javaslatba.

s' ebéd után a Csepel szigetére áthajózzván,
 ott soha nem látott vigasságu nagy szüreti
 mulatság tartatott.

A Fő-Uraságok ott egy igen díszesen
 elkészült Levélszínbe bévezetettek s az ál-
 tal lepettek meg, hogy megszólalott a Ma-
 gyar Mus'ica. Ama hires Bihari oly kelle-
 metesen huzta itt a Magyar Nótákat, hogy
 az ő mesterséges fogásait, kik eddig nem
 ismerték, egész gyönyörűséggel hallgatták.

A följegyzésben az is el van mondva,
 hogy „a” bájhagzatok” annyira csiklandoz-
 ták a föbb vendégek füleit is, hogy Ferdi-
 nánd, a korona örököse, meg is próbált egy
 magyar andalgót táncolni gróf Keglevich
 Gábor szép, fiatal feleségével, Sándor Ma-
 tild grófasszonnyal. A toborzót pedig, me-
 lyet a daliás ifjú Károlyi István gróf járt
 el, annyira meglepett, hogy Cambridge
 angol királyi herceg azt mondta, hogy éle-
 tében szebbet nem látott.

Utóbbinak a szőlőszedés, szűrés, pré-
 selés is annyira tetszettek az ő maguk őse-
 eredeti mivoltukban, hogy nem győzte ele-
 get nézni és tanulmányozni.

A balatonmelléki, hegyaljai hirneves
 szüreteknék párja nem volt széles ez or-
 szághban.

Utóbbi maradt rendesen legutoljára,
 mert ezt mindig Simon-Juda napján, októ-
 ber 28-án eresztették meg. Voltak olyan
 szűrés-gazdák is a Hegyalján, a kisknél a
 szüret késő novemberig tartott és akár
 hányszor hó borította a tarczali Kopasz-he-
 gyet, mikor az utolsó puttonyos is lejött
 onnan.

Midőn barna árnyak ereszkednek alá a
 világra s az alkalmi bíboros világa halvány-
 sárgába megy át, galambász öreg urak mon-
 danak még mesét régi szüretekről, régi vi-

Kiadóhivatal:

Kolozsvárt, Szentegyház-utca 22.

Egy négyszögcentiméternyi tér hirdetési ára
 8 fillér. Gyárosok, kereskedők és iparosok ár-
 kedvezményben részesülnek.

Reklam sora 2 korona.

Hivatalos közlemények sora 5 kor.

Ngilttéri cikkek garmond sora után
 40 fillér fizelendő.

LEVÉL.

Vizaknai tisztujtás.

Vizakna, okt. 2.

Mult hó 17-én Vizakna r. t. város
 képviselőtestületének részbeni megújítása
 megtörténvén, — az alakuló gyűlés alsó-
 fehérvármegye köztszélet és szeretetben
 álló alispánja Szász József elnöklete alatt,
 f. hó 1-én d. u. 3 órakor ejtetett meg.

Az alakuló gyűlés után Török Bertalan
 országgyűlési képviselővel, a városnak
 több mint 370.000 okmányból álló, 1346-ig
 visszamenő, érdekes levéltárát, a város pal-
 losát, s több más nevezetességét tekintette
 meg az alispán; azután pedig ugyanott egy
 pár órát szenteltek szentkatolnai Bakk Endre
 régiséggyűjteménye megismerlésén. — Este
 tanács-összejövetel volt a Reithoffer-féle
 vendéglőben. —

Október 2-án d. e 9 órakor a tisztujtító
 gyűlés kezdetet meg; az elnök-alispán fel-
 kérvén igen szép hazafias beszédben a kép-
 véselőtestület minden tagját: miszerint félre-
 téve minden más tekintet és érdeket, —
 a tisztujtásról a közjó, a közérdek, az ér-
 dem és képzettség legyen irányadó. — A
 kandidáló bizottságot: Bakk Endre, Hentes
 Isaia, Ambrus Pál és Kronberg alkotta az
 alispán elnöklete alatt.

A románok nevében Hentes Isaia egy
 kerést adott be, melynélfogva az állások
 egy részének, románok általi betöltése ké-
 retett. Miután nem a tisztujtító gyűlés meg-
 újítása előtt adta be a jelzett kerést, azt
 minden jóakarat mellett is figyelembe venni
 nem lehetett. — Volt kolozsvárról is egy
 jogtudor egyén, egyes képviselők tagok
 előtt ajánlathoz hozva; — de miután az il-
 letőnek kilátása nem volt, folyamodása nem
 adatott be.

Mind ezen esetek, a kandidáló bizott-
 ság munkálatait megkönnyítették ugyanynyira,
 hogy szavazás alá csakis a levéltárnoki és
 mezőfőőri állás bocsátatott, miután ezen
 állásokra több pályázó volt; a többi állá-
 sokra csak egy-egy.

Megválasztottak: polgármesternek Am-
 brus Károly, első tanácsosnak Albu Miklós,
 tiszti ügyésznek Róth Keresztély, pénztár-
 noknak Pávai József, adószedőnek Brandsch
 Frigyes, számvonónek Fekete József, levél-
 tárnoknak Dollug Albert, közigyámnak Ta-
 kács Béla, irnoknak Ferenczy Kálmán, rend-
 őrbiztosnak Deézy Árpád, városgazdának
 Kovács József, mezőfőőrnék Gál József.

Hogy békében folyt le a választás,
 nagyrésben érdeme a derék alispánnak;
 kinek fenkelt gondolkozása, mindenkit meg-
 nyerő modora, de e mellett erélyes és impo-
 náló eljárása, a választás folyamát a rendes
 mederben tartotta.

Vizakna tanácsának igen szép misziója
 van, melynek lelkiismeretes és hazafias tel-
 jesítésétől igen sokba függ a város jövője.

Ha a város ügyeit lelkiismeretesen ke-
 zeli és vezeti; ha az ipartársulatokat gyá-
 molítja s azoknak pezsög életet ad; ha a
 polgároknak ezenkívül még más különböző
 megélhetési forrásairól is gondoskodik; ak-
 kor Vizakna magyar jellegét és jövőjét bi-
 ztosította. Ellen esetben, ezen ősi kis vá-
 ros a magyar nemzetre nézve megszűnik. Hisz
 1875-től fogva Romániába több mint 121
 magyar egyén költözött ki; sőt az idén már
 Amerikába kivándorlás is megkezdődött, s
 egyén oda kibújdosván.

Ha a város tanácsa, csak a papir-hi-
 valatoskodást eszközi és a néppel nem gon-
 dol, — a mint tudósítónk írja — a négyet
 Amerikába, o 121-et pedig Romániába még
 több is fogja követni!!! . . .

dámságról — az új nemzedeknek, a mely
 se magyar eszméért lelkesedni, se magya-
 rosan mulatni nem tud már.

Nagyon civilizáltak, nagyon europáerek
 lettünk, nemzetiségünk, ősiségünk rovására.

LADY VALE.

Angolból fordította: AMICA.

(Folytatás.) (22.)

VII.

A Squire sugárzó arczezal távozott, a kissé
 megrémült Russell magára hagyva. Ugy
 látszott előtte, mintha ez a sorsnak valami
 összeesküvése lett volna. Egy vidéki kis
 város pletykája miatt, akarata ellen kösse le
 magát és nősüljön meg? — És még is, vajjon
 akarata ellen volna e? Találkozna e valaha
 olyan leánnyal, a ki vonzóbb vagy szeretőbb
 felesége lenne? — Mit volna bölcsesség tenni?
 Mi volna a helyes dolog? Gondolkoznia kell;
 nem szabad magát elsodortatni. Ha ezen az
 estén túl esik, lesz ideje a gondolkozásra.

Egy pillanatra hajlandó volt rögön
 távozni; de ismét habozott, mert olyan roha-
 mos sietésre nem látott okot. Azon kívül
 észbe jutott, hogy Kórának nem mondta
 meg a Valton udvarból való távozását és
 udvariatságot lett volna egy bucsu szó, vagy
 magyarázat nélkül elmenni. Nem; ezen az
 estén mentére hagyja a dolgokat és ott
 marad — és majd a távolban nyugodtan fog
 e tárgyról gondolkodni.

Az utolsó tánczuk ideje elérkezett és
 ők néhány percig keringőztek; de a szoba
 meleg volt és tele és a többiek olyan észre-
 vesztett tombolást vittek véghez, hogy sza-
 bályszerűleg táncolni lehetetlen volt.

— Menjünk ki — mondta Kóra, azon
 ajtó közelében megállva, mely a fedett tor-
 nác felé vezetett — itt fullasztó a levegő!

Russell örült, hogy őt a hűvös és virág-
 illatos helyre vezethette. Kapott az alkalmon,

TÁRCZA.

Szüret.

A szüret, ez a speciális magyar mu-
 latság, napjainkban már jóformán egészen
 kiment a divatból.

A legújabb nemzedék alig tudja már,
 milyen öröm volt az, mikor a nagy, fehérre
 meszelt borház mögött megszólalt a czigány
 szárazfája és a kis nyárfa-erdőben, mely-
 nek már megsárgult a lombja felakasztot-
 ták a nagy, juhhusos kásás fazekat a szol-
 gafára.

Most, hogy bágyadtabb a fény, köny-
 nyű ökörnyal szálldos a levegőben és hal-
 vány párázat fűd el halmot, völgyet: eszmé-
 be jut ez mind nekem és régi írásokból,
 régi levelekből jól esik emlékezni régiekről.

Mint egy ilyen följegyzés mondja,
 1798-ban — tehát épen száz esztendőnek
 előtte — nagy szüreti mulatságokat adtak
 még Pesten és Budán is a föbb uraságok.

Igy pompás szüreti mulatságot adott
 József főherceg, a fiatal palatinus, a budai
 várkertben levő szőlőfőnek.

Legénysorban lévén — mint az írás
 mondja — a mulatságra csak férfiak voltak
 hivatalosak, még pedig a megye urai közül
 is számosan, többek közt Szentkirályi László
 és nagyszigeti Szily József vicze-ispánok.

A szőlőszedéssel szorgalmaskodó budai
 sváb leányok és legények részére a kert-
 ben sátor volt felállítva, a hol a déli pihenő
 alatt, vig törökmuzsika zengése mellett,
 tánczra is kerekedett a szüretelő népség.

Az uri rend számára zöld gallyakkal
 készült mesterséges lugas alatt voltak óriási

kecskelábu asztalok terítve, s miután a fia-
 tal nádor az első pohárköszöntőt Ferencz
 császárra mondotta volt, a fenséges házi-
 gazdáját Alvinczy Generális Uram köszön-
 tette föl.

Estefelé kötélén tánczoló komédiások
 és egy nagyon ügyes hasbeszélő mulattatta
 az uraságokat, a kik a várkastély egyik
 termében, egy erre a czélra készült szinpa-
 don, mutatták be magukat.

Ugyancsnk ebben az esztendőben kü-
 lönös fénynyel és diszszal tartotta meg a
 szüretet Batthyány József gróf, Magyaror-
 szág hercegeprimása. Ez a szüret Bicskén
 ment végbe, mely alkalommal egyszersmind
 föl is szentelték a primás új, igen szép
 nyári palotáját, melybe külön Tántz-ház is
 épült a mulatók számára.

Itt már főrangú urnók is megjelentek,
 s ifjabb gróf Kollonits László rendezte a
 módi tántzókat.

A nők csoportjában különösen feltűnt
 az akkor új menyecske, Festetich László
 gróf neje, született Hohenzollern-Hechingen
 Jozefina hercegnő, „a” kinek Ifjak és Öre-
 gek egyként udvarlására sietének”. Az el-
 ragadóan kedves ifjú asszony még két tánc-
 zót is járt, még pedig: „Atzél István ts.
 királyi tanácsos, és Majthényi Consiliaiás,
 érdemes Urakkal.”

Mint irodalmi szüretekről híresek voltak
 jelen század elején a Szemere Pál péczeli
 szüretei.

A ki az akkori pesti, igen szükkörű
 irodalmi világban számot tett, a mind oda
 gyülekezett enyhe, derűs októberi napokon,
 és a vendégszerető kuria hangzott ilyenkor
 „nyájás vidámságok” zajtál.

Különösen az 1811-iki híres bortermő
 esztendőben volt vig szüret Péczelen.

A keresztíu regénye.

— Bécsi szenzáció. —

Emléket tettünk már arról a szerencsétlen szászországi, a kit egy főherceg — nevé még a hírforgások elhallgatásának — örültek nyilvánítottak azért, mert segélykérővel fordult hozzá. Reiner-Fischer Januáriust — mint szintén közöltük — az osztrák tartományi törvényszék fogházában hónapokig fogva tartották, azután át vitték a megfigyelő osztályba, a hol minden orvos és szűnnek tartotta, minek folytán szabadon kellett őt bocsátani. Mindamellett még most is örültek tartják őt a főhercegi udvarban. Igen jellemző erre vonatkozólag a Bécsben megjelenő „Die Zeit” című újság leleplezése. E szerint, Reiner-Fischer védője Rybaczewski Dagobert a vizsgálóbírónak annak idejében ezt mondta:

— Ugy látszik, a dologból egy új Matiasch-Grulevich ügy fejlődik és kienemmel majd örültek nyilvánították.

Mire a vizsgálóbíró egész nyíltan így felelt:

— Én is azt hiszem.

A védőügyvéd a tárgyalás folyamán ezt jegyezte meg:

— Ha védekezem már bolondnak nyilvánították, legalább mondják ki, hogy ártatlan bolond.

De erre már fölpattant a vizsgálóbíró:

— Nem, ez veszedelmes örült!

Hinterstvisor kormánytanácsos, egyetemi tanár, tegnap egy újságíróknak újra kijelentette, hogy Reiner-Fischer örültek tartja. Ezzel a véleményével szembe fordult valamennyi megfigyelő orvos véleményével. A kérdés most a törvényszék kiadását körül forog. Megirtuk, mily törvénytelen módon és eszközökkel szolgáltatott ki a szerencsétlen embert az osztrák hatóságoknak. Hogyan gondolkoznak erről a kiadásról, arról egy czitatum tanusodik, mely Armer Ila boroszlói ügyvéd egy leveléből került nyilvánosságra: „A felemeltett okokból a kiadást törvénytelennek tartom és kérem ezt megemlíteni.”

Még jellemzőbb dolog a következő: Reiner-Fischer a főherceg névnapján a tartományi törvényszék fogházából alázatos levelet írt a főhercegnek, a melyben szerencse-kívánatait fejezi ki és kéri, hogy szörnyű helyzetéből mentse ki. A felelet táviratilag érkezett meg Reiner-Fischer feleségének címére, mely így hangzott:

„Kérem, Ó Fensége nevében megmondani, hogy a gratulációt köszönettel fogadta. Ügyében mit sem lehet tenni, mert az a törvény útján van.”

Az talán az első eset, hogy valaki, a kin zsarolást akartak elkövetni, a zsaroló a ki börtönben ül, ily szeretettelőten fejezi ki köszönését egy gratulációért.

Egyleti élet.

Az Erdélyi Iparpártoló szövetség folyó 4-én (szombat) d. u. 4 órakor az Emke főutikari hivatalban ülést tart. Tárgy: Polyo ügyek. Ez ülésre tisztelettel meghívjuk. Kolozsvár, 1902. évi okt. 2-án. Sándor József s. k. elnök. Balogh Károly s. k. jegyző.

E meghívóval kapcsolatban a következő felvilágosítást tettük Sándor József orsz. képviselőtől mint az Erdélyi Iparpártoló szövetség elnökétől. A szövetség igen is befolyt éppen az Ellenzék által említett szegedi, de még az orsz. Iparpártoló szövetség megalakulására is s most a gyáriparosok orsz. szövetségének megkeresése stb. alkalmából az Erdélyi Iparpártoló szövetség tagjai nem sokára össze fognak hivatalni. Ez ülésen jelentés fog tétetni az elnökség működéséről is.

hogy töle csendesen elbúcsúzhattak. Tényleg ok ottan egészen egyedül voltak, mert a báterem a táncosokat és nézőket lekötötte és ottan a kotillon rendezése felett élénken folyt a beszéd.

Kóra a megkönnyebülés sóhajával ült le a puha diványra és édes, szemérmes mosollyal fordult a társához. Ó nagyon szép volt midőn szemében ez a szelidebb kifejezés ragyogott. És Vale érezte, hogy remegés futott rajta végig, midőn azon szép szemek tekintetével találkozott.

— Beszélni kívántam magához — kezdé és aztán elhallgatott, mert látta, hogy a szép arczelet, ambar az egy kissele volt hajolva, különös fény villant át. Russell érezte, hogy vesztélyben volt elveszíteni a fejét és a következő szavakat az önvédelem ösztönével gyorsan mondta: „Rövid időre el akarok magától búcsúzni. Holnap indulok egy látogatást tenni.”

A fény egy pillanat alatt eltűnt a Kóra arcáról. Zavarodott kifejezéssel nézett az ifjura.

— Ön elmegy! — mondá.

— Igen — rövid időre. Egy rokonomat, lady Valet látogatom meg. Ó már előbb is meghívott, de még soha sem voltam nála és meghívását nem utasíthatom ismét vissza, ambar nem sok élvezettel nézek a látogatás elibe. — Egy hétig leszek ottan; de előbb Londonba kell mennem és valószínűleg azután ismét. Lehet, hogy két vagy három hétig leszek távol.

Ezeket a mondatokat rövid szünetek között mondta, de Kóra nem válaszolt. Leszárt fövel ült, kezei idegesen babráltak tollas legyezőjével. Russell rá nézett midőn végre mondkáját bevégezte és reméltetlően csodálkozással látta, hogy a Kóra szeméből sűrűn hullottak a könnyek.

VIII.

Sir Vale Russel azokat a könyveket látva annyira megdöbbent, hogy nem tudta, hogy mit mondjon vagy mit tegyen. Első ösztöne az volt, hogy álljon fel és távozzék,

SZÍNHÁZ.

A bolond. E cím alatt Malonyai Dezső elbeszéléséből Rákosi Jenő színdarabot írt, melyet végre nálunk is színehoztak miután már az ország többi városaiban rég napirendre tértek fölőtte.

Nem azért említjük ezt a késedelmet, mintha a „Bolond” halasztgatása irodalmi vagy művészeti veszteséget jelentene színházunkra nézve, csupán felemlítjük azért, mert az új darabok legtöbbje hasonló késedelmezés után szokott megjelenni a kolozsvári szubvenzionált színházban.

A darab tulajdonképpen egy bájos poétikus mese. Ennek nevezi a szerző is, aki okos ember és jól tudja, hogy a színpadi drámák sokkal több valószínűséget és sokkal több életet, erőt és drámai mozzanatot kívánnak, mint a mennyi ezekben a mesébe illő naiv emberekben lakozik. A mese meséje pedig abban áll, hogy egy Bimbó nevű csavargó bohóc a ki különben teljesen idegenszerű alak — egy kis leánykát talál valahol, akit beoktat a mesterségére s a ki vele komédiázik bucsuk és vásárok alkalmával. Mikor aztán ez a kis leány nagy leány lesz, a bolond Bimbó, aki szerfelett ideális ficzkó, beleszeret a nevelt leányába, a kinek természetesen valami kóbor urfi tetszik meg igen sajátos körülmények között. Ez okozza a szerelmes Bimbó vesztét, a ki nem tud lemondani az ifjú leány szerelméről, minek következtében tragikus vonaglások között meghal.

Közben epizód alakok és mulatságos jelenetek tarkítják és bővítik ki a sovány kis cselekvényt, a mely elég leleményesen van megírva arra, hogy a közönség elmulasson és kellemesen szórakozzék.

A darab zenéje, melyet Szabados Béla írt, elég hangulatos, szépen hangszerelt, poétikus muzsika, a melyet szívesen hallgattak a közönség.

A premiere-nek különösen fő érdekessége volt Sugár Arankának a színház új primadonnájának bemutatkozása, a mi határozott sikerrel járt. Sugár Aranka a mai viszonyok között a színházra nézve nyereség. Routinirt színész, a kinek diszkret játéka, megnyerő egyénisége és kellemesen csendő, erős, iskolázott hangja van. Dícséretben áradozni fölösleges. Elég dícséret a közönség általános tapsa, a mely egy énekszámai után a nézőtér minden részén felhangzott.

A czimszerepet Kassai Játzsita. Rekedt volt és látható indispozícióval küzdött, de azért szép sikerrel állta meg helyét.

A szereplők közül még Mátrai, Hunfi, Gergely Giza, Szabó Mariska, Miklósi Margit, Váradi, Heltai Katona és Ligeti játszottak elismerésre méltó törekvéssel.

Közönség kevés számban jelent meg az előadáson, a mi annak tulajdonítható, hogy az igazgatóság már mindjárt a második bérlet-előadást szünetben adatta minden elfogadható indok nélkül.

A darabot ma ismétlik.

A piros bugyellár. Csepregy népszínműve vasárnap este kerül színe Török bíró szerepében Sugár Arankával, kinek ez lesz nálunk első népszínmű szerepe.

Kurucz Feja Dávid. Fényes Samu nagyhatású drámája lesz vasárnap az első délutáni előadás.

Két eredeti darab föllevenítésére kerül a sor a jövő héten. Az egyik Csiky

Gergely „Örök törvény” című nagyhatású drámája, a másik Szigeti József nagyon rég nem adott színműve a „Rang és mód.” Mindkét följújtásra elkészült már az előadói személyzet.

Ö felsége a király nevenapján holnap díszelőadás lesz. Előadás előtt a színművet Gyarmathi Miklós — Király himnuszát adja elő az ünnep tiszteletére. Azután A bolond előadása kerül sorra.

Kommentárok.

Kolozsvár, okt. 3.

(A rendőr.)

A rendőr — mint már neve is mutatja — rendetlenség okáért vagyon. És nyomban megszűnik létjogosultsága, mihelyt kipszult az egész emberiség. Természetesen a rendőroket is beleszámítva.

Egyelőre azonban erről nincs szó. Ezt onnan sejttem, mert a rendőrséget az egész világon állandóan szaporítják.

Csak nálunk akarják kivonni a forgalomból azokat a pompás legényeket, a kikről a boldogult persa sáh Muzaffer-Ed-Dinn azt állította, hogy a világ legszebb katonái.

A Wesselenyi Miklós-utca torkolatánál ugyanis ezelőtt egy évvel megjelent az első lovas rendőr. És bár a hatalom e derék közegei — vagy mondjuk röviden: közögi — nem nagy népszerűséget vívtak ki maguknak a polgárság körében, mégis örömmel üdvözölte mindenki a nagyvárosiasság emez első lovas-fecskejét.

Nem sok vizet zavartak e derék paripák, melyek többnyire a sarkon pihenték ki a külső szolgálat fáradalmait, jóízűen aludva a Kossuth Lajos-utca kivágott fái-
nak árnyékában...

Egy pár nap óta azonban eltűnt a sarki lovas rendőr. És megtörtént az a csoda, hogy — minden ember sajnálja távozását.

Ugy mondják a főkapitány ur áthelyezte őt a Ferencz József-utra.

Ezt a rendeletet azonban nem vagyunk képesek megérteni mi: az utca! A kik tudniillik szórakozni, szemlélődni, gondolkozni járunk az utca zsiabongó, kellemes és hangulateltelő zajába.

Hiszen tudvalevőleg a Wesselenyi Miklós utca bejárata a nyugati nagyvárosok obligát „halál sarkának” kicsinyített kiadása. A városi bölcsesség és a vállalkozók ostoba munkái egy fektettek le ebbe a pár méter szélességű utcába 2 sínpart, hogy azoknak gyalázatos kátyuiban táncolni és döllegezni kezd a legnehezebb csöplőgép is. Ezen fölül ez a város legszorosabb, legforgalmasabb utcája. A kocsi áradata zug át rajta egész napon át. És tessék megnézni hogyan! A magánfogatok és vidéki parasztszerek, a kocsinak előléptetett és durva tréfában utazó darabontok valóságos panorámát rendeznek itt a gyors hajtással. Különben is a Wesselenyi utcából emelkedik az út a Mátyástérre, s némi nyomorult pára nem viszi át a szerket, ha előbb neki nem rugaszkodik a kaptatóknak.

Hiába doboltatja ki a főkapitány ur a gyorshajtás tilalmát. A gyalogos rendőrnek nem szabad elhagyni állomás-helyét. Meg aztán nem is bolond, hogy a koci után szaladjon Gyaluig, vagy Szamosujvárig.

Ezért volt tehát pompás ötlet a főka-

pitány urtól, ezelőtt egy évvel, hogy lovas rendőrt állítottatott erre a sarokra.

És épen olyan kevésbé pompás az, hogy most áthelyezte onnan.

Mi szükség van arra a Ferencz József ut puszta prajerjén? Lovasjátékok rendeznek a kihalt utcán?

Bánja az ördög akár mint vágat is ott a koci, mert okos ember nem sétál az utcaközepén, ott, ahol nincs arra kényszerítve.

Lovas rendőrt kérünk tehát Főkapitány ur! És szigorú utasítást részükre, hogy vegyék szorosabban a gyorshajtás tilalmát. Mert méltóztat tudni: a kerek csak akkor üdvös intézmény, ha fölőtte ül az ember, nem pedig alatta. Melyhez hasonló lyókat nem kíván sem magának, sem másnak: L. E.

Az „Ellenzék.”

Felhívás előfizetésre.

Október — November —
December.

Az évnek e három utolsó hónapjára hirdetünk előfizetést.

Kérjük olvasóinkat, kegyeskedjenek az előfizetési díjjak megküldésével szíves támogatásukat ez évszázadban is gyakorolni lapunkkal szemben, a mely

nagyobb alakban és gazdagabb tartalommal

jelenik meg, mint eddig.

Előfizetési áraink azért maradnak a
régiek:

Egy évre — — —	32 korona
Félévre — — —	16 „
Negyed évre — —	8 „
Egy órá — — —	3 „

Előlehet fizetni bármely naptól kezdve.

Mutatvány számot kívánatra ingyen küldünk.

MINDENFÉLE.

— okt. 3.

— Az erdélyi Iparpártoló szövetség. Tegnap felhívtuk a figyelmet arra, hogy az erdélyrészi Iparpártoló szövetség működésbe indították. A szövetség elnöksége, mint a már tegnap postára adott, ma reggel kézhez vett meghívóból örömmel láttuk, közleményünk megjelenését megelőző időben már elhatározta a gyűlés összehívását. Felhívjuk a gyűlésre az érdeklődők figyelmét. Fontos ez most azért, mert az önálló vámtérület sürgetésének kérdését is napirendre kell hozni. A kezdeményezést az erdélyrészi Iparpártoló szövetség van hivatalba, mint olyan testület, a mely nemcsak iparosokból áll, hanem foggyasztókból is.

felajánlhatnék, kivéve a helyzetemmel járó gondot és terüt.

Ismét csend következett és az ifjú látta a kristály gyöngyök s a lange lágy szövet hullámzását, ami a leány mély és izgatott légzését elárulta.

Néhány másodpercig így ülték egymás mellett, ekkor a leány lassan megfordította a fejét, és egyenesen az ifjú szemébe nézett, a saját szeméi a könnyek fátólától gyöngédek és sötétek voltak.

— Ön saját magát adhatja — mondá olyan hangon, ami alig volt több egy légzésnél.

Egymás szemébe néztek és Russell érezte, hogy határozata gyorsan siklik el tőle. Ilyen felhívásra mit tudjon mondani? Vagy egy szabályszerű szökítés kell, hogy az legyen — a mit a mostani életben rendkívül bájos lett volna megtenni — vagy —

A leány arcára nézett és a szép szemekben levő gyöngéd kérés ellenállhatatlan volt. Amit annak ajkai nem mertek kimondani a szeméi ékesszóvalálal elárultak. Russell megfogta a kezét és nem eresztette el.

— Kóra, úgy érti, hogy az elég volna magának?

A lány ujjainak göröcs szorítása eleget válaszolt.

Vale érezte, hogy már is átlépte a határt; és vajon helyes volt e tovább menni? Minden áron becsületesnek kell lenni, a becsületesség bármily kemény megpróbáltatás legyen.

— Kóra — mondá — ne értsen félre. Köztünk a tisztá igazságnál nem szabad egyébként lenni. Én nem tudok magának azokkal az édes meleg szavakkal udvarolni, melyekhez magának joga van. Azt gondolom, hogy nem olyanféle ember vagyok, a ki szerelmes legyen — és azt az imádat és lángoló szenvedélyt érezem amiről olvasunk és álmodunk; én nem tudom, hogy az mi.

(Folyt. következik.)

Városunk az állam által kitarított város. Termelőinek, iparosainak sőt még a kereskedőinek egy nagy része is a hatalom jóindulatától függ. A hatalom pedig Ausztria érdekei szerint irányítja az egész gépezetet. Azért nem csodálkozhatunk, hogy az elhatározásnak, a kezdeményezésnek és cselekvésnek, valamint a keresztülvitelnek a bátorsága a közvetlen érdekelteknél nincs meg. Nem is lehet. Kolozsvárt a hazafias cselekedeteknek *dra van*. Vagy megvonják a munkát, a megrendelést, vagy felmondják a bankok a kölcsönt. Mind a kettő egyenértékű azzal, hogy az iparos, a termelő, vagy kereskedő existenciáját veszítse és családjá fenntartásának lehetőségét kockáztassa. Már pedig első az élet, azután jön a haza. Ezért vissza kell fojtja sok törekvő ember hazafias érzelmeit, hallgatnia vagy cselekednie kell akképp, a mint neki előírják. Ez volt oka, hogy az önálló vámtérület érdekében semmi mozgás észlelhető eddig nálunk nem volt. Polgártársaink nagy része Ausztria nyomása alatt állt és áll. Hisszük hogy az E. I. Sz. kiadja a jelszót: *Küzdeni az önálló vámtérület érdekében.*

Reiner főherceg fődvarmestere után ma meleg hangú táviratban köszönte meg a leleplezési ünnepélyre történt meghívást és sajnálattal értesítette a rendezőbizottságot, hogy nagy elfoglaltsága miatt az ünnepélyen nem vehet részt.

— A király-sátor felállítás. A Mátyás királyszobor leleplezési ünnepélyét rendező-bizottság annak idején Ó Felsőke képviselője és az udvar részére egy díszes sátor felállítását vette tervbe. A sátor felépítését a tegnap már meg is kezdték s a napokban teljesen fel is lesz állítva, úgy hogy díszítése is megkezdhető lesz. A napokban kezdik meg a nagy vashid díszítését is, mely azonban nagyságát tekintve, több időt fog igénybe venni s a terv szerint a díszítő művészet egyik remek munkája lesz.

— Vendégek az ünnepélyen. A leleplezési ünnepélyre naponként még mindig jönnek a bejelentések. A mai napon a képviselőház elnöki kivatala küldte meg azoknak a képviselőknak a névsort, kik utólag jelentették be, hogy az ünnepélyen részt ohajtanak venni. A jelentkezett képviselők a következők: Háromy László, Pildner Ferencz, Pichler Győző, Boncza Miklós, Révai Mór, Visontai Somn, Horváth Gyula, gróf Karátszonyi Aladár, gróf Karátszonyi Jenő, Justh Ferencz, Major Ferencz, Bösözörényi Sándor, Miksa Imre, Kristóffy József, Kállai Lipót, Molnár Jenő, Bakonyi Samu, Lengyel Zoltán, gr. Bethlen Balázs, gr. Zselénszky Róbert, Obert Károly, Szathmári Mór, Makkai Zsigmond és Egri Béla. A Törvényhatóságok közül Szilagyvármegye bejelentette, hogy képviselőjével dr. Kaizlor György alispán vezetés alatt br. Diószegyi Zsigmond polgármester. Balázs Árpád ár. ölnököt, Sántha Dezső kir. közjegyzőt, Kerekes Ernő, Kiss Lajos, Lőrinczy György és Macha Gusztáv toh. biz. tagokat bízta meg. Szepszentgyörgy várost ifj. Gödri Ferencz polgármester ifj. Sass József főjegyző és dr. Daday Vilmos fogják képviselni. Szeben vármegye képviselőjében Schuster Márton, Arad város képviselőjében Kocsis Lajos, Pancsova város képviselőjében pedig Mattanovich Adolf fognak Kolozsvárra érkezni.

— Rend az ünnepélyen. A Mátyás szobor leleplezési ünnepélyen a rend fenntartásáról dr. Hadady Endre főkapitány elnöke alatt külön bizottság gondoskodik. A bizottság tegnap délután 4 órakor a főkapitányi hivatalban ülést tartott, melyen megállapították az intézkedéseket. A testületek sorfálának s általában az elhelyezésnek a helyszínen való beosztására a főkapitányi elnöke alatt Boros György, Havas Lázár, Hevesi József és Polcz Rezső biz. tagokat kérték fel.

— Az első. A Mátyás emlékkönyvből most van folyamatban a külföldi könyvtáraknak szánt példányok szétküldése. Az első könyvtár, mely a város ajándékáért köszönetet mond, a hallei királyi könyvtár. Gerhard igazgató Szvacsina Géza polgármesterhez intézett levelében az „igen becses műrt” a királyi könyvtár legmélegebb köszönetét tolmácsolja.

— Mátyás bankett. A rendező bizottság híradása szerint az október 12-én d. u. fél hatkor rendezendő estebőden a meghívott notabilitások, élükön a kormány elnökek vesznek részt. A bankettre a helyi érdeklődők részvételi jegyeiket holnap déli 12 óráig válthatják ki a bizottság irodájában, mely a városház közgyűlési termében van berendezve.

Erre a bankettre meghívták a városi törvényhatóság tagjait is. Az estebőd árát azonban oly horribilis magasra tette a szobor bizottság (személyenként 30 korona), hogy a kik két kezükkel keresik meg a minennapijukat, ilyen luxust nem engedhetnek meg maguknak. A többség tagadó válasszal felelt a meghívásra.

— Iparos ifjak továbbképző tanfolyama. A kolozsvári m. k. állami fa- és fémipari szakiskola f. hó közepén a következő tanfolyamok indulnak meg.

I. Iparos gédek továbbképző tanfolyama. Tartalma 5—6 hó. Az órák hétköznap este és vasárnap délelőtt tartatnak.

HEVESY JÓZSEF műasztalos
elvéállal minden e szakba vágó munkákat,
tervezést és költségvetéseket
saját műszaki irodájában készít.

KITÜNŐ MINŐSÉGŰ, GÖZBEN SZÁRÍTOTT
PARKETT
ELADÁSA
709. 40—50
KOLOZSVÁRT.

Gyár és PARKETT nagy RAKTÁR
egész koci rakomány ☐ ntre à 2 kor. 60 fillér,
kisebb mennyiség ☐ ntre à 2 kor. 80 fillér,
kiszpénzfizetés mellett.

H. Kazánfűtő tanfolyam. Tartama 6—7 hét. Az órák este és vasárnap délelőtt. Felvételnél 18 éves betöltött kovács, lakatos, géplakatos, rézműves fémiparosok vagy gyári munkások, a kik magyarul írni és olvasni tudnak és erkölcsi bizonyítványt tudnak bemutatni. Gyakorlati bírók előnyben részesülnek. Tandíj 10 korona. A tanfolyam végén képesítő vizsga tartatik.

III. Stabilgépkezelő tanfolyam. Felvételnél azok, kik fűtő és lokomobil kezelői képesítéssel bírnak. A tanfolyam kiállított képesítő vizsgát sikerrel kiállított mindenféle gőzgép kezelésére képesítettnek. Tandíj 10 korona.

A kazánfűtő és stabil gépkezelő tanfolyamra jelentkezni lehet f. h. 15-ig az igazgatóságnál.

— **A tanári kör** tisztújító közgyűlése holnap, október 4-én lesz az ev. ref. főgymnásiumban. Gyűlés után a *Központi-szállodában* a tanárok áldomást tartanak.

— **Tanítónő választás.** A kolozsvári rom. kath. egyházközség kökerti iskolájánál megüresedett egy tanítónő állomás választás után eszközözendő betöltése végett folyó október hó 5-én d. e. 11 órakor a belvárosi leányiskola nagytermében közgyűlés fog tartatni, miről a választójogúaknak e helyen is értesítettek, nehogy valaki a külön meghívó netalán eltévedése miatt választási jogától ellessék.

— **Ismerkedési estély.** A Bács-Bo-drogh megyei egyetemi hallgatók f. h. 5-én, vasárnap este fél 8 órakor tartják ismerkedési összejövetelüket a BIASI szőlőudvarban hova valamennyi bácskai egyetemi hallgató megjelenését kéri néhány bácskai fiu.

— **Néprajzi felvonulások a Mátyás ünnepen.** Érdekes tervet valósít meg Vikár Béla néprajzi író, a Mátyás szobor leleplezési ünnepén. Székelyföldön a Nyikó mentől egy székely csapatot toboroz össze s azt felvonultatja a Mátyás ünnepre, eredeti székely nép viseletben. A felhívást már is szétküldték, s eddig szép számmal jelentkezték is. A kereskedelemügyi miniszter a felvonulónak szabad vasúti jegyet engedélyez. A festői látványokak igérkező felvonulás után az abban résztvevő székely lányok és ifjak bemutatnak egy eredeti székely lakadalmat, mely bizonyára nem lesz utolsó látvány a leleplezési ünnep közé sorakozó látványok között.

— **Erdélyi fejedelmek a történelmi kiállításán.** Erdély 19 fejedelmét Barabás egykori rajzai után sikerült reliefekben készíttetie el Bertha Mihály szobrász. A szobor kép a történelmi kiállításra lesz mutatva. Mindenik relief alatt ott lesz az egykori fejedelmek rövid életrajza keretbe foglalva. A kiállítás anyaga napról-napra nő. Igen értékes lesz az a csoport is, a mely a városok és vármegyék monográfiáit fogja tartalmazni.

— **Kilencz éves honvéd százados.** A Történelmi Lapok írja: Országzserzte azt beszéli, hogy a budapesti orsz. honvédek menedékházban olyan honvédtiszteket élvezik a ma még kizárólag 1848-as honvédek megillető nyugellátást, a kik 1848-ban 9—10—12 évesek voltak. Ha protekcióból, már cimen adnak ilyeneknek akár a honvéd menházban is nyugellátást, nem lehet senkinek beleszólása, mert a menház ez idők szerint az állam által fenntartott intézet, a melyet a kormány jobban is kibővítt s így idővel, ha rendre fogynak a 48-asok, a későbbi kor veteránjai, kell hogy helyüket betöltsék. Am de ráfogni az egykor 9—14 éves gyerekekre, hogy ő már akkor honvéd, vagy pláne honvédtiszt volt, nem szabad. Ilyen cimen állami ellátás által kitüntetésben részesíteni, meg nem engedhető. A 48—49 idők katonáinak halált megvívó küzdelme iránt tartozunk azzal a tisztelettel, hogy halált megvívó küzdelmeiket ne fokozzuk le gyerekként, azt a glóriát, mit a nemzet kegyeletem tiszteletes kegyelemből, valamint küzdelmeik iránti hálás elismerésből, ne tüzeljük meg pirimilli virággal, fakarddal és bodzafa puskával s ne tegyük ezzel értéktelenné.

A felszólalásunkra a budapesti lapokban egyik könyvatomosból átvett hírt szolgáltatott okot. E hírt szerint egy 9 éves fiu szolgált századosi ranggal 1848-ban a házat.

— **E. Kovács Gyula akáczfája.** Nagyváradi írják: A Nagy Sándor utcai harmadik ház udvaráról, egy nevezetes akáczfa hajlik ki a kerítésen. Ez alatt írta meg a nagy magyar színművész, a meleg szívű poéta E. Kovács Gyula mélabus gyönyörű nótáját: Kétszer is nyit az akácz virága. . . E fa alatt ábrándozott a költőies lelkű, nagy férfiú s különösen kegyeletben tartotta azóta nagy várak közönsége, sőt koporsójára is küldött egy ágat, melyen éppen egy másodszori virág is nyitott. A nevezetes fának, most már közelegnek a vég napjai. A tavaszon kisebbszéri átalakítások lesznek a ház udvarán és az akácz utjában van az építkezésnek. Nem fog többé friss lombokat hajtani, sem másodszor virágokat, kivágják tövestől, a rásos kerítés mellől. Egy kegyeletos emlék tűnik el Nagyváradi városából, Kovács Gyula kedvenc akáczfájával.

— **Támadás az Erzsébet utcában.** Tegnap este a Herczegóvina közelében egy a Kővári-telpre igyekvő asszonyt beteg gyermekével megtámadott egy sátoros cigány s a szerencsétlen asszonytól pénzt követelt. A megrémült nő segély utánkiabált, mire a cigány földre veté s fojtogatni kezdte. A nő és cigány közt létrejött viaskodásnak Bunyhá József lakatos mester közbelépése vetett véget. A vakmerő cigány erre eliramodott, de Bunyhá csakhamar lefűlelte s átszolgáltatta a Szamos-hid mellett álló rendőrnök. Notár Jánosnak hívják a tettest a mind azt kihallgatásakor elmondta a rendőri ügyeletes szobában, a honnan megegyeztet megkísérelte az első-kést. Vasra verve szállították be a dolgozóházba.

— **A malomárok elzárva.** Kolozsvár sz. kir. város Tanácsa a következő hirtményt hozza az érdekeltek tudomására:

Kolozsvár sz. kir. várs. Tanácsa ezenel közhírré teszi, hogy a Kis-Szamos ma-

lomárok vize folyó évi október hó 20. napján reggeli 4 órától ugyane hó 28. napjának reggeli 7 órájáig el fog vettetni.

Ennek következtében felhívatnak érdekelteket telek- és vízműtulajdonosok, hogy a malomárok medrében szükségessé vált takarítási és javítási munkálakat a fennebb körülírt 8 napi határidő alatt mulhatatlanul hajtsák végre.

Kolozsvár sz. kir. város Tanácsának 1902. évi szeptember hó 30-án tartott üléséből. Szavacsina Géza kir. tanácsos polgármester.

— **Lóverseny.** Az erdélyrészi falkevadás társulat ez idei meetingének első azaz október 5-ik napjára a nevezések lezártak. A program 5 futamot ír elő, melyek megnyitóját a lovas mezőnyi vadászverseny képezi s ugyancsak a méltán kedvelt vadászverseny tölti be annak 3-ik 5-ik pontját, de ezekben már 7—7 lo nyergettek. A 2-ik futamra előírt „Buksi” akadályversenybe 6 lo startolt, melyek győztesét alig jellőhetjük meg, mivel ezen verseny oly lovak részére van a feltételek szerint fentartva, melyek eddig elő soha nyilvános pályán meg nem jelentek. Érdekes összejátszása a véletlennek eme versenyénél, hogy minden lo 68 kiló súlylly indulhat dacára annak, hogy e feltételek szerint 12—15 kiló súly különbséget is lehetne. Istállója nagy reményeket fűz „Carolához”, míg a br. Wessellényi Béla „Sulamithját” is ő his előzi meg. A 4-ik futamot képező „Zsuki” díjban 9 lo bír indulási joggal, köztük több olyan, melyet már közönségünk a múlt évi meetingből ismer. Legmagasabb súlylly 79 1/2 kilóval a br. Kemény Elemér „Julcsája” startolt, míg a br. Bornemissza Elemér „Hubertus” nevű lova a legkisebbel 60 kilóval. Kiváncsian lessük a gr. Teleki Perencz „Ninonjának” futását, a mennyiben Ninon a most lezajlott marosvásárhelyi versenyeken két első díjat hozott el, de nem szabad figyelmen kívül hagyunk a dr. Kemény Elemér „Julcsáját” sem, mivel Julcsa a múlt évi Zsuki versenyeken nyert két első díjat, pedig itt 5000 meteres távolság mellett hegyes pályán kellett futnia. Ha a gr. Beldi „Tündérje” nem a „Buksi”, hanem ezen díjra nyertetlétik — ugy nagyon könnyen szerezhett megelégedést, mert jó klassisa mellett igen könnyű 63 kilóval van súlyozva. Mivel az urlovasokra nézve még nem tudjuk, hogy ki melyik istállónak lovagol, kissé korai a kombináció, de azért aligha tévedünk, ha a győztest Ninon, Julcsa vagy Tündérbe keressük, míg Hubertus könnyű súlyánál fogva figyelmet érdemel.

— **Jelliasch arczkép az orsz. tört. Ereklje muzeumban.** Múltó kegyelettel adott helyet a többi hönvédek arczképeinek is az orsz. tört. Ereklje muzeum a honvédek Pantheonában. Felértesít elkerülése végett és ne hogy legyen olyan is, ki azt gondolja, hogy ezen nagy kegyeletet a magyarok legnagyobb ellensége, a kamarilla eszköze, a függetlenségi harcz szegény foltja a volt horvát bán valamelyes módon utólag kiérdemelte volna, kijelentjük, hogy ezenkegyelettel örzött arczkép nem az övé hanem dr. Jelliasch Károly honvéd hadnagyé. Ki dacára, hogy Jelliasch nevet visel a magyar honvédek sorában tevékeny és vitéz részese volt a lezajlott dicso nagy napok. Dr. Jelliasch Károly, mint 8-ik gymnazista állott be Pécsset a honvédek közé 1848 augusztus 25-én mint hadnagy végig küzdötte a szabadságharczot egész a világiosi fegyver letételig, részt vett a pákozdi, schvechéti pécsei csatákban, hol többször kitüntette magát. — Mint hadnagy élvezte a méltán megérdemelt nyugdíjat ezenfelül nyugalmazott jársi orvos boldog családi életet él szereteteitől övezve Pécsset. Arczképét a „Tört. Lapok”, legközelebbi száma hozni fogja.

— **Meghívó** a kolozsvári ev. ref. egyház presbyteriumának 1902 évi október 4-én délután 5 órakor, a rendes helyen tartandó gyűlésére. Tárgyak: Felsőbb leiratok. Idősen testületek megkeresései. Bizottságok jelentései. Kérvények.

— **Szállítások.** A kolozsvári kereskedelmi és iparkamarához ujabban a következő szállítási és versenyárgyalási hirdetmények érkeztek: A m. kir. posta és távirda vezér igazgatóságtól: 1) nyers fenyőfa oszlopok szállításának biztosítására (november 2) 2) a posta és távirda intézet részére szükséges 1591 drb. 10 méter, 2388 drb. 8 méter, 2425 drb. 6 és fél méter hosszú telítetlen oszlop mennyiség szállításának biztosítására (október 23.) A m. kir. áll. vasgyárak igazgatóságától fenyő és tölgyfaanyag szükséglet biztosítására (október 16.) A cs. és kir. bécsi tüzéségi szertár parancsnokságtól különféle ágyú és szekér alkatrészek löszerszámk stb, szállításának biztosítására (október 21.) A m. kir. államvasutak kolozsvári szertáráról 1903 évben összegyűlt üres olajes hordók eladásának biztosítására (október 9.) A pályázati hirdetmények a kamara irodájában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

— **Fizetésjavítás a vasutasoknak.** Enlítettük már, hogy a vasuti tisztviselők fizetésrendezése a közel jövőben megvalósul. Erre vonatkozó értesítéseinket a „P.N.” ama következőkben értesít meg:

A kereskedelmi minisztériumban már dolgoznak az új fizetési sémák, amelyek alapján a fizetésrendezés történni fog. Ami a rendezést magát illeti, azt fizetésjavítás formájában szándékoznak megvalósítani és arra törekeshnek, hogy e czélból, ami viszonyainknak leginkább megfelelő osztrák fizetési táblázatot vegyék alapul. Igen fontos, hogy a fizetésrendezés fedezete mártékelesen biztosítva van. Most vannak ugyanis a zónadijszabás reformja előtt, amelytől — számítás szerint — körülbelül két és fél hárommillió többletet remél az Államvasut. Az osztrák táblázat különbben tudvalevően a négyszáz koronás átlagjuttatást fogadta el, amit a mi vasutasaink is kértek annak idején a memorandumjukban.

— **A szászvárosiak hazafisága.** Rég ismert dolog Szászváros polgárságáról, hogy nem lehet valami nagy hazafi. A többségben levő oláh- és szászág, ahol csak teheti, elnyomja a kevesebb magyarságot. Gyűlöletes ott a magyar szó, bárha magyar tanári kara, magyar járásbírósa, szolgabírósa, postahivatala, vasúti állomása, magyar kaszinója, magyar csendőrsége és pénzügyőrsége sok magyar iparosa és több ujonnan betelepedett magyar lakója van a városnak.

A magyar értelmiség a fentjelzett helyeken

tehát elég nagy, de nem így áll ez a városi előjáróságnál. Itt a szászok és az oláhok vannak többségben. És ezek most csupa magyargyűlöletből kivitték, hogy a városi kapitányság hivatalos, utcazi dobszó mellett hirdetéseit csak oláhul hirdetteti ki rendőreivel. És az egész városban nem akad egyetlen ember sem, aki tiltakozna ez ellen, aki követelné, hogy magyarul is fölolvassák a hirdetéseket. A szegény, a gyalázat ezért az ottani magyar értelmiségre hármlrik, aki jogait így dobja oda martallécul.

— **Nagy Football Torna.** Az „Egyetemi Football Egylete” 1902. évi október hó 5-én (vasárnap) d. u. 2 órakor a katonai kis gyakorló téren (Külközép utca végén) nagy football tornát fog rendezni. A tornában 5 intézet 7 (tizenegyes) csapatall vesz részt. Az előmérkőzések délbén 12 órakor a közép és döntő mérkőzések kezdete d. u. 3 órakor. Belépti díj nincsen. Ki kell emelnünk a kolozsvári Kereskedelmi Akadémia I. csapatát, a mely csapat képes az egyetemmel a mérkőzést mindig felvenni. Nagy érdeklődést fog kelteni a kolozsvári római katolikus főgymn. I. csapatának első nyilvános föllépése is.

— **Mikor született a Kossuth nótá?** Drága erekljét őriz erről a Kolozsvári Orsz. Történelmi Ereklje Muzeum. Egy kis papír szelet ez, melyet dr. Orbay Antal nyugalmazott vármegyei főorvos haláláig ketős üveg alatt keretbe foglalva őrzött. Halála után végrendelete folytán került az ereklje muzeum birtokába.

Ez iratban adja tudtul Kossuth azt az utazását, a melyet Czeglédre tervezett. Ez utazás nyomán született meg a Kossuth Lajos azt izente. Czegléden ma is őrzik azt az asztalt, a melyről Kossuth gyújtó és lelkesítő szonoklatát tartotta.

A papír szelet első felét faximilében mutatja be a Történelmi Lapok. Ennek szövege ez:

Én ma indulok Czegléd, Körös, Kecskemét felé és így tovább, a népet tömeges felkelésre buzditani. — Viszem a zászlót. — Nem akadna e a radikál körből, vagy 20—30 tag, kibén élet halálban bizni lehet, ki velem jöne fegyveresen?

Kossuth.

E papír hátsó felére Kossuth e sorokat írta:

Fényes Elek urnak
vagy távollétében
a radikál körnek.

— **Szterényi a hivatalban.** Megirtuk, hogy a fegyelmi tanács előterjesztésére a kereskedelmi miniszter Szterényi József miniszteri tanácsost felmentette az ellene emelt vádak alól. Ma Szterényi, miután gróf Wickenburg államtitkárnál tisztelgett, átvette a IX. szakosztály vezetését.

— **Jóslás októberre.** A már annyiszor csalódott viharproféta, Falb a következő jóslást adta ki októberre: A hónapelsőrangú kritikus nappal kezdődik; azután néhány napig esik, majd szárazlesz az idő s a hőmérséklet csökkeni fog. 12-én nagy esőzés kezdődik; 17-én elsőrangú kritikus nap lesz, a melyet még veszedelmesebbé tesz a holdfogyatkozás. 23-ától 31-éig gyorsan fogy a csapadék s a hőmérséklet a normálisnál jóval nagyobb lesz. 31-ike másodrangú kritikus nap összekötve napfogyatkozással. Ettől az időtől újra kezdődik az eső.

— **Zola vagyona.** Jóllehet eddig még nem találtak végrendeletet, egészen bizonyosra veszik, hogy Zola, már csak feleségére és két fogadott gyermekére való tekintettel is, rendelkezett több millióra rugó vagyonáról. Zola ugyanis, ki havi 100 frank fizetés mellett kezdte írni pályáját Hachettenél, négy-öt milliónyi frankot kereset a könyveivel. A fordítási jogért kapott tetemes összegből eltekintve Franciaországban minden elkelt kottéért egy-egy frankot kapott tiszteletdíjat. Sok munkájából 100,000 példánynál több kelt el. Legkelendőbbek voltak: A Débaclé (202,000), Nana (193,000), L'assommoir (142,000) példánnyal. Legutóbbi művei közül a Lourdes 149,000. Rome 100,000. Paris 80,000 Fécondité 94,000 Travail 77,000 példánnyal kelt el.

— **Ápolónői tanfolyam.** Dr. Brandt József miniszteri tanácsos egyetemi orvos tanár a sebészeti klinika igazgatója, a kolozsvári Vörös-kereszt mintá kórház megalapítója ápolónői tanfolyamot nyit. A tanfolyam kezdődik október 1-ével. Felhívjuk a tanfolyamra a figyelmet. A m. felévi előadást városunk előkelő osztályának hölgyei hallgatták. Most is kizárólag sok hallgatója lesz. Hisz a betegápolás igazi humanitárius legerősebb eszközénye. Betegét kétszeres eredménytelé állhat az, a ki egy oly kiváló férfiutól nyerhet útmutatást, mint az európai hírű tudóstól: Brandt József dr.-tól.

— **Luccheni bűnhődése.** Luccheni, boldog emlékezteti Erzsébet királynénak gyilkosa, tudvalevőleg a genfi Evéché-börtönben ül a életfogytiglani büntetését. A városba érkező idegenek persze mindent elkövetnek, hogy láthassák a hírhedt gonosztevőt, de a börtön igazgatósága erre csak a lehető legrikább esetben adja meg az engedelmet. Luccheni, akit a 83. számú zárkában helyeztek el, semmiféle megbánást sem mutat, sőt megalkodottságában már ismételtlen megnéyletet is próbált elkövetni a börtön vezetői ellen. Mind a két ízben hat-hat hónapra a földalatti csekkába vetették, ami a legszörnyűbb büntetés. Másfajta fegyelmértérsért gyakran lánczra is verik a gyilkost. Ha azonban nem rendetlenkedik, akkor egészen tüheto az élete. Naponként kétszer egy fél óráig sétálhat a börtön udvarán s ezenközben pipázhat is. Két napon mindig egy cipő kényeret adnak neki. Napl étkezésére egy kis adag sajtot, egy kis üveg vörös bort, délre levést és főzeléket kap, csütörtökön és vasárnapon ezt egy adag marha vagy borjúhussal toldják meg. Perrin börtönigazgató azt mondotta Luccheniről, hogy az összes rabokkal együttvéve sincs annyi baj mint magával Lucchenivel.

— **Az etretati dráma.** Mindenféle ujjabb részletek kerülnek napvilágra abból az izgalmas drámából, amelyben Sydon francia festő agyonlőtte Dávid tözsdéigynököt, akinek a feleségét elszerezte. A gyilkos védője Georges Laguerre mond el többek közt egyetmást.

— Sydonat mikor elfogták, egy nagyobb terembe vitték, ahol több más fogoly és csavargó volt már. Ott is volt napokig s visszatartotta azokat

a könyveket, amelyeket felajánlottak neki. Cocchfort párisi rendőrönök Havreből kapott távirati megkeresésre házkutatást rendelt el Sydon atelierjében és lakásában és lefoglalták iratait, amelyeket előttem és Sydon előtt vizsgáltak meg. Egy skatulyában, amelyet Sydon 1899 óta nem használt, találtak szerencsekivánatokat Felix Fauretól, egy levelet Jules Lefebvre-től, Sydon mesteréről, Miót admiraltól, aki aki először ajánlotta Dávidné öcsének, Ehrenbergnek. De egyetlen szerelmes levelet nem találtak. Etretatba való elutazása előtt mindent elgetett.

Érdekes, hogyan tudta meg a vizsgálat, hogy Sydon kedvese volt Dávidnének. Kihallgatás után visszavitték az őrszobába, s akkor egy zsanát beszélgetni kezdett vele.

— Ön tudja hogy a jegyzőkönyv készen van, most már beszélhet, amit akar.

Sydon izgatottságában kiszalasztotta a száján a titkát. Új jelentést adott be, s Sydon ugyancsak meg volt lepette, mikor másnap a vizsgálobíró felolvasta neki. Arra ezt felelte.

— Lovagias ember nem kompromittál asszonyt.

Szerepel Sydonnak egy eltépett levele, amelyet megtaláltak s ősszerakozgattak. Abban Sydon tegezi az asszonyt, s ezt írja: „Éz az a helyzet nem tarthat tovább. Dávid ur mindent tud, s ennek folytán mindkettőnk helyzete rendkívül kétégyes. Megoldást kell találnunk.” Szökést is ajánl Sydon.

Mikor David megelőzőleg párbajra akarta hívni Sydont, ez így felelt:

— Csak nem párbajozhatom férjével, annak a nőnek, akit ugyszólván feleségemül tekintek.

Egy találkozás alkalmával Dávid ezzel rontott rá Sydonra:

Nem elég, hogy nőmet bírja, még a leányomat is meg akarja rontani?

— Boldogtalan! — kiáltott rá Sydon. — Ha nem volna annak az asszonynak a férje, aki szeretek és annak kedvesem gyermekének, összetörném önön a hotomat!

David akkor egy szomszédos kávéházba szökött.

— **Koldusok Lapja.** Ma, hogy a szaklapok gombamódra szaporodnak, senki sem fogja rossz néven venni, ha a koldusok is külön szaklapot alapítottak a maguk érdekeinek a megvédésére. Mindenesetre érdekes lap, melyet a párisi koldusok írnak és bocsátanak az okuli vágók rendelkezésére. A lapot csak a koldusok kapják s azok sem ingyen, hanem 20 fillért darabját. A lap nem foglalkozik sem politikával, sem szépirodalommal, hanem csak koldusokat érdeklő ügyekkel. A lap üzleti részét a hirdetések töltik ki, a hol állásokat közvetítenek, így például nem sokáig kell a hirdetések közt keresgelnünk, hogy ilyen hirdetésekre akadunk: „Keresek egy vakot, a ki ért a fuvalókán”, vagy „Egy nagyfogalmu fürdőhelyre egy sántakartárs kerestetik, kinek jobb karja hiányzik; hehegő előnyben részesül”, továbbá „Jól siró kis gyermeket keresek, dagadt képtűk előnyben”. A lap ezenkívül nyilvántartja a gazdag emberek névnapjait, esküvőit, haláléseit, szóval a hol a „kartársaknak” kiállításuk lehet egy kis bevételre.

— **Épület óriás.** Brucke Price építész egy 1500 láb magas üzleti helyiséget épít. A 125 emelethől álló épület, melyben 6000 áru-terem lesz, magasság tekintetében a párisi Eiffel-tornyot 500 méterrel haladja túl. Az épületen 10,000 ablak van, melyek egymasmellé téve, 200,000 négyzetlábnyi üvegterületet tenne ki. Az óriás épületen 30,000 munkás dolgozik, a kiket 50 felvonó-gép szállít műhelyeikbe. Az építkezés és berendezkedés 144 millió koronát emésztett fel és évi 10 százalék hasznót hoz. Persze az épület váza hatalmas vas- és aczélalkotás.

— **A disztitések.** A város disztitési munkálatait a mai napon megkezdték. A *Viktória*-gyár ez uton értesíti azokat, a kik még disztitetni akarnak, hogy haladéktalanul lépjenek érintkezésbe a gyár művezetőjével, *Rumbold* urral, a ki felvilágosításokkal, tervrajzokkal a Mátyás-szobor melletti diszsátor ideiglenes helyiségében mindenkinek rendelkezésre áll.

— **Kiadó szoba.** Kossuth Lajos utca 43 szám alatt egy tágas butorozott udvari szoba kiadó a melyben három fiatal ember is kényelmesen elfér.

Kolozsvárra érkező és induló vonatok.

Érkeznek Budapest felől:

Szv.	8 ⁴²	8 ³⁷	gyv.	10 ⁰⁸	6 ³⁰ *	svz.	7 ¹²	gyv.	5 ⁰⁵
*Csucsától közlekedik.									

Indulnak Brassó felé:

Szv.	4 ⁰²	svz.	8 ⁰⁴	gyv.	10 ⁰¹	— svz.	8 ³⁰	gyv.	6 ¹¹
------	-----------------	------	-----------------	------	------------------	--------	-----------------	------	-----------------

Érkeznek Brassó felől:

Szv.	5 ⁴¹	gyv.	10 ⁰⁰	svz.	2 ⁵⁶ *	svz.	6 ⁴⁰	svz.	12 ³³ *
*Tövistől közlekedik.									

Indulnak Budapest felé:

Szv.	6 ¹⁷	gyv.	11 ¹⁰	tszv.	1 ⁴⁰ *	svz.	3 ¹⁸
svz. 7 ¹⁸ , gyv. 12 ⁵⁰ .							

*Csucsáig közlekedik.

Érkeznek Deés felől:

Szv.	5 ⁰¹	vv.	9 ⁰⁴
------	-----------------	-----	-----------------

Indulnak Deés felől:

Szv.	7 ³²	vv.	5 ⁰²
------	-----------------	-----	-----------------

Az aláhuzott számok éjjeli időt jelentenek.

Gyászrovat.

—

Egy fiatal tanár halála. Sulyos csapás érte városunk köztisztvisletben álló polgárát Imbery Jánost és nejét. Fiuk, a család büszkesége Imbery Vilmos vezett tanár, a mult éjjel hosszas szenvedés után, agyszélhűdés következtében meghalt. A 27 éves fiatal ember szomorú sorsa, a ki gyerekkorától fogva ernyedetlen szorgalommal készült elő pályájára, bizonyára őszinte részvétet fog kelteni minden ember szívében. A családától a következő gyászjelentést vettük:

Alólírottak mély fájdalommal tudatják, hogy a felelhetetlen jó gyermek, testvér, sógor és rokon: Imbery Vilmos tanár, folyó hó 2-án éjjel fél 12 órakor, élete 27-ik évében, hosszas szenvedés és a haldokló szentségének áhitatos felvétele után megszünt élni. — Imbery János és neje szül. Angermann Lujza, mint szülők. Imbery Emilia, Imbery Rudolf, Imbery József és neje szül. Fonyi Gizella és gyermekeik. Imbery Rózála öz. Cruzer Aladárné, Imbery Lujza, Imbery Katinka, ifj. Imbery János, mint testvérei. — Temetése holnap délután 4 órakor lesz.

LEGUJABB.

Az „Ellenzék” táviratai, telefontudósításai és sürgönylevelei.

Az önálló vámtérület.

Hajdu-Bézsörmény, okt. 3.

A folyó hó 12-ére kitűzött népgyűlés, melyet az itteni függetlenségi párt az önálló vámtérület érdekében összehívott, későbbi időre halasztatott, mert Kossuth Ferenc e napra Kossuth Lajos zemplénmegyei szobrának leleplezésére igérkezett s ezért a népgyűlésen jelen nem lehetne. Ezért 12-én Benedek János országgyűlési képviselő csak beszámolóját mondja el, mely alkalommal a függetlenségi és 48-as párt diszes körhelyiségeit is fel fogják avatni.

Tompa-ünnep.

Eperjes, okt. 3.

Az eperjesi Széchenyi-kör a költő szépen sikerült arczképével ellátott diszes meghívót küldött szét, a folyó év október 5-én tartandó Tompa-ünnepélyre. A nagyobb szabású irodalmi ünnep iránt általános az érdeklődés. Dr. Berzeviczy Albert, a kör alapító védnöke Tompáról írt nagyobb tanulmányának előadásával fogja az ünnepélyt megnyitni. A Kisfaludy-Társaság képviselőjében Beöthy Zsolt és Herczegh Ferencz érkeznek Eperjesre. Az eperjesi Széchenyi-kör közönsége, mely halásan emlékszik vissza arra, hogy nevezettek már a Petőfi-ünnep fényét is emelték jelenlétükkel, lelkes örömmel készül fogadni az illusztris vendégeket.

Sztrájk.

Lens, okt. 3.

A pas de calais szénmedencében egyre nő a sztrájkmozgalom. A sztrájkolók az éjjel a bányák bejáratai előtt őrköt állítottak fel, hogy a dolgozni akaró munkásokat megakadályozzák a leszállásban.

A bécsi hírlapírók pizskolódásai.

Árverési hirdetés.

Ezenel közhírre teszi alólt igazgatóság, hogy a kolozsvári Takarékpénztár és Hitelbank Zálog osztályánál elzálogosított s folyó évi április hó végéig lejárt és még ki nem váltott tárgyak, az I. II. osztályból nyílt árverésen el fognak adni és pedig az I. osztályu tárgyak u. m. ruhane-miek, háziesszközök, árak stb. árverése lesz folyó évi Október 20. A II. osztályu tárgyak, u. m. arany-, ezüstneműk, ékszerek stb. árverése lesz folyó évi Október 27. — Az árverések az inté-zet helyiségében mindig délután 3 órakor kez-dődnek.

A zálogtárgy tulajdonosa fel van jogosítva az eladásra kitétt tárgyakat az árverés kezdete előtt még kiváltani, a már eladott tárgyakból a bejött többlet őt illeti.

A vevő tartozik a vételár rögtön lefizetni és a tárgyat elvitetni.

Kolozsvárt, 1902. Szeptember 23.

Takarékpénztár és Hitelbank
igazgatósága.

845. 3—x.

Sámson Izsák

férfi, női és gyermek cipész üzlete
Kolozsvárt, Jókai-u. 2. Gr. Rhédey-ház.

Ajánlom a n. é. közönségnek dus vá-lasztékú **saját műhelyben készült**
czipő raktáromat,

hol a legújabb divat szerint jó és tar-tós anyagból, különösen bátor vagyok ajánlani legújabb **vízhatlan** bőrből ké-szült czipőimet jutányos árak mellett. Raktáron vannak női, férfi és gyermek czipők bármely kivitelben. 949 5—30

Mérték utáni rendelést 24 óra alatt készítik.

Vidéki rendelések elfogadhatók.

A n. é. közönség becses pártfogását

kérve **Sámson Izsák.**



Restitutionsfluid
Kwizda féle
Cs és szab. mosóvíz lovak részére.
1 liter ára 2 korona 80 fillér. — 40 év óta az udvari istállóban, a katonaság és magánok nagyob-istállóiban használnak van nagyobb munkánál elő-és uterőssítő, fizetelmény, inak mere-végénél stb., az időmúlással kiváló munkára képesíti a lova-ikat. Csak a fenti védjeggyel valódi. Kapható Ausztr. — Magyarország valamennyi gyógyszerárban és gyógy-lukereskedésben. Forgalmaz: Kwizda Ferenc János kérieti gyógyszerész, Kornauberg, Bécs mellett. Cs és kir. osztr. — magyar, román királyi és bolgár fejedelmi udvari szállító.
239. 26—60

A női szépség elérésére és fenn-tartásra legkínálóbb és legbiztosabb a **Földes féle**

MARGIT-KRÉM,

mely vegyisza, sem higanyt, sem ólmot nem tartalmaz, tel-jeesen ártalmatlan és zsírmentes. **Törvényesen védve.** Ezen világhírű arckenőcs pár nap alatt eltávolít szepült májfolto-t, pattanást, bőrtörést (Mitessz) és minden más bőrbajt. Kisi-mitja a ráncokat, ráncokat, himlőhelyeket és az arczot fehérré simává és üdvére varázsolja. — A legkínálóbb óvszer a nap és szél befolyása ellen.

Ára: Kis tégely 1 kor., nagy tégely 2 kor., Margit hölgy-por (3 féle színben) 1.20 k., Margit szappan 70 fill., Margit fogpép (Zahnpaste) 1 kor., Margit arczvíz 1 kor.
Közönség megtévesztését ószló utánzattól óvakodjunk.
Postán utánvétellel vagy a pénz előzetes beküldése után küldi a készítő: 441. 5—5.

Földes Kelemen gyógyszerész, Arad.

Kapható minden gyógyszerárban, drogeriában, és illat-szor kereskedésben. Forgalmaz: Kolozsvár Dr. Adler Rezső, Dr. Czetz Dónes, Halász Jenő, Dr. Hintz György, Székely Miklós, Tanács József, Wolff János gyógyszerárak. Burger Frigyes drogueria.

Fehérnemű varrás

férfiak és nők részére.

Férfi ing javítás jutányos árban, ugyszintén

ágyneműek elkészítése
a legújabb kivitelben elvált-tatik.

Vidéki megrendelések gyorsan és pon-tosan elkészítetnek.

KOLOZSVÁRT,

Deák Ferenc-utca 49 szám alatt.

990. 10—10.

GYERMEKEKNÉL

és 758. 9—10

FELNÖTTEKNÉL

a hasmenést gyorsan és

biztosan megszünteti a

SZTRAKA-féle

tannin-csokoládé.

Egy darab 40 fill.

Kíphá ó minden

gyógyszertárban.



1000 hold birtok

s 10 kövü lisztelő malom
vasut és országut mellett
haszonbérbe kiadó

Felvilágosítást nyújt a „Gazdasági Iroda“ Kolozsvárt, (Ferenzi De-zső) Jókai-utca 4 sz., 785. 23—50.

Figyelmeztetés!!

férfiak érdekében.

Mielőbb valaki magának férfi-ruhát rendelne kérjen levelezőlapon a „Bras-sói Posztóáruháztól“ posztómin-tákat, melyeket szívesen portómentesen küldjük.

Azonkívül nagy raktárunk van

Brassói pokrócz

és **Csergékben**

szürke, fehér és különféle színekben és különböző béllés neműekben.

20 koronán felüli posztórendeléseket por-tómentesen küldjük.

Kiváló tisztelettel 974. 3—5.

Depner, Roth és Westemeean,
Posztóáruháza Brassóban.

Kind és Herglotz

vegyszeti gyár

fiók: Budapest, V., Visegrádi-utca 4 szám.

Ajánlják gyártmányaikat és pedig:

„Original-Antirost“

(rozsa ellen védőfesték) legtartósabb és rozsa ellen védő fekete mázolófesték vas-, stb.-nek.

„Original-Flammentod“

(tűz ellen védő festék) tűz és vihar elleni mázolófesték, mely fát, követ, ércet stb.-t tűzvész ellen védelmez.

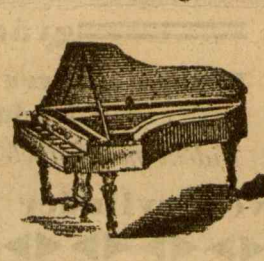
Használati utasítás és ajánlatok kívánatra bér-mentve. 786. 10—10.

Oeska hangszereket vesznek.

ZONGORA

pianninóharmonium cimbalom

a legolcsóbb árban kapható.



Az újak vásárlásánál az oeska hangszereket becsér-lem. A fent írt hangszerek igen jutányos díj mellett kaphatók.

Oeska hosszú zongorák levágását igen olcsón esz-közölöm és mindenemű ja-vítást úgy helyben mint vidéken elvállalok.

Bérbe zongorák olcsó árban kaphatók.

Hangolást helyben és vidéken gyorsan és ol-csón teljesítik.

Kiváló tisztelettel 907. 12—x

HAAS EDE, főter 13.

igen jutányos árak mellett

Alapítva 1859-ben

Rum és Likör Gyár.

KOLOZSVÁRT.

Kitüntette arany éremmel az 1885-iki Orsz. Kiállításán.

Van szerencsém értesíteni a n. é. közönség becses

figyelmét felhívni a 43 év óta fennálló

Neff Ádám utóda

ozimú jó hírnevű **Rum és Likör gyárom,** ugy-szintén fűszer üzletetm Wesselényi Miklós-utca 29 szám (volt Hid-utca) a főpostával szemben, a hol is raktáron vannak saját gyártmányu **Rumok** mindennem **Likörök** valódi Seprő és Szilva pálinkák, székely fenyővíz, a legjobb hazai és francia cognak, a legfinomabb egészen friss thea Peco, császár melán, valódi orosz Karaván és mardarin theák eredeti kis és nagy csoma-gokban. — Erdélyi házilag kezelt **sasztal** és **ome-meg** borok naponta friss töltésű butellás sörök.

Mindenemű fűszerárunk minden rendelést házhoz szállítok. Vidéki rendelések azonnal tel-jesítetnek jó minőség és szolid árak mellett.

A n. é. közönség eddigi pártfogását jövőre

Kiváló tisztelettel

is kérve 1015 3—25.

Neff Ádám utóda.

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Alapítva 1859-ban

Nagyságos asszonyom!

Van szerencsém értesíteni, hogy az őszi és téli időnyre összes újdonságaim megérkeztek. Raktáromon kizárólagosan az összes cikkekkel exclusivitást tartva szem előtt, úgy gyapju ruha kelmékben, selymek, mosóbársonyok és Velerek, elsőrendű vá-szon és asztalneműk, Paplanok, ágýterítők, ágýne-műek és kész menyasszonyi kelengyék választéka oly meglepő, hogy a legmagasabb igényeknek is meg tudok felelni.

Helyén valónak tartom az előnyös vételek kö-zül néhányat felsorolni.

Nagyrabecsült látogatását és további kitüntető bizalmát kérem 914. 12—x.

Kiváló tisztelettel.

Herskovits J. Mór,

Unió-utca 6 szám.

140 cm. sz. Divat aug. „Costum ruhakelme söt. szür-ke fehér csomos mtr.	frt. 2.90
120 cm. széles legfinomabb „Dámentsich“ fekete, crém és összes divatszínű mtr.	frt. 1.65
120 cm. széles Csínvat szivcsü „homespun“ és durva szivcsü angol kelmék, főleg s. szürke szín, a leg-divatosabb mtr.	frt. 1.50
140 cm. széles Tirol Loden	frt. 1.10—1.45
120 cm. széles leányruhák alkalmas különösen Is-kolai ruhákra kis és nagy kockás „merino gyap-ju kelme	kr. 85—95
80 cm. szél. Tennis flanel 30 színben 1 mtr.	kr. 17½
1. rendű minőségű Glória selyem czéggemél	kr. 52
Legtartósab és legújabb Luisien selyem	frt. 1.15
„Taffota“ selyem minden színben	kr. 95
Glace selyem	frt. 1.50
Legújabb gyönyörű ajour selyem színházi blonsokra	frt. 1.25
Taffota csikos selyem divatszínű Blonsokra	kr. 95—110
Mosó bársony legújabb minták és színek	kr. 85
Egy vég Lánczfonal vászon 23 méter	frt. 5.50
6 drb. Flanel töröl	1 kor.

Az őszi és téli időnyre beérkeztek a legjobb és legmegbízhatóbb áruim.

Van szerencsém értesíteni a n. é. közönség becses figyelmébe ajánlani legújabb **párizsi modelleimet,** selyem, tennisz és gyapju blonsokban selyem, szörme és gyapju szoknyákban.

Kizárólagos nagy raktár

Smyrna, Argaman, Axminster és

Velvet szőnyegekben.

Ágyterítők, csipke függönyök és

paplanok.

Gyári raktár:

Első minőségű vásznakból.

Asztal és ágyneműekből.

Menyasszonyi kelengyék

a legolcsóbbtól a legmagasabb árú egészen raktáron van-nak. Megrendelés szerint bármilyen kényes izlésnek meg-felelve pontosan elkészítik. 945. 35—x.

Magamat továbbra is a n. é. közönség b. pártfo-gásába ajánlom kiváló tisztelettel

ZSIRAI MÓR fehérmű és kelen-gye áruháza.

Uj kályha raktár Kolozsvárt

Deák Ferenc-utca 31. szám (volt Belközép-utca).

Bátorkodun a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy Kolozsvárt, Deák Ferenc-utca 31 sz. (volt Belközép-utca), egy **dus választékú**

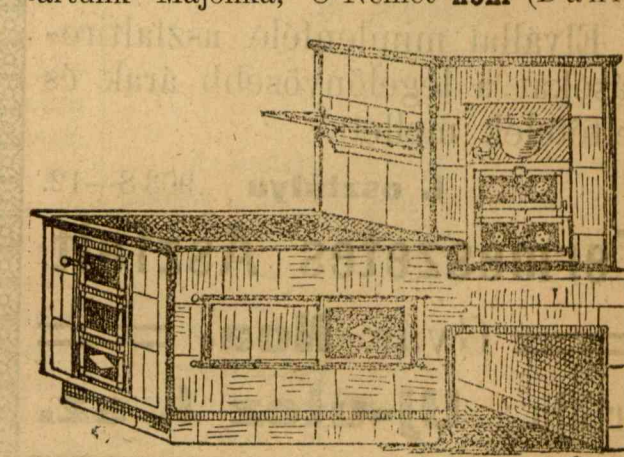
KÁLYHA RAKTÁRT

nyitottunk Raktáron tartunk Majolika, Ó-Német honl (Dániel)

kályhakat ugyszintén **takarék üzhelyeket,** fűrdő és kád burkola-tokat a legegysze-rűbbtől a legdiszesebb kivitelben.

Elvállalunk kályhák újra átrakását és ta-karítását helyben ugy mint vidéken a leg-szolidabb árban.

Fő törekvésünk a t. közönség becses meg-elődését kiérdemelni 809. 6—40.



Maradunk hazafias tisztelettel

LICHNOVSZKY és BINDER.

A nálunk készült munkákért teljes felelősséget vállalunk.

Legújabb henger kalapok (cylinderek).

Sándor Ágoston és Társa

uri divat üzlete

Kolozsvár, Mátyás király-tér, Unió-utca sarkán.

Az iskolai és őszi időnyre ajánljuk a n. é. közönségnek b. figyelmébe ujonnan berendezett raktárunkat. Bel és külföldi férfi és flu kalapok, sapkák férfi és flu fehérműek, harisnyák „Dr. Jäger“ rendszerű alsó ruhák.

Nagy Választék nyakkendőikben.

Legjobb minőségű bőr kesztyűk, első rendű hazai gyártmányu férfi czipők, utazó bőrdnők, táskák, szivar, cigarett és pénztárcák, esernyők, séta pálcák, zsebkések, harisnya, és nadrágtartók stb. Angol és francia illatszerek, pipere árak. 875. 10—50.

Tisztelettel

Sándor Ágoston és Társa.

Angol koci takarók és plaidek, lópokróczok.

Mátyás-király emléktárgyak.

Disznagyár ékszerek készítése

valamint régi ékszerek renoválása.



Sárga János ékszerész műtővös

KOLOZSVÁRT Mátyás király-tér 13 sz.

Dusan berendezett raktárában Arany ezüst és drágakő ékszerek, ezüst neműek nagy választékban valamint régiségek és erdélyi ötvös mű különlegességek.

Külön osztály a legújabb angol, francia, Würtenbergi, Berndorfi különlegességekből disztárgyak, evő eszközök, kosarak lyrandolok, tálerók, szobrok stb. 717. 151.

Rendkívül olcsó árak!!

Pontos kiszolgálás!!

Házilag kezelt mosóda a „NEPTUN“-hoz megnyílt

Kolozsvárt, Jókai-utca 2 szám, a New-York szállodával szemben.

Házilag kezelve tisztítok minden es szakmába vágó fehérműt a legszebb kivitelben, ugymint **menyasszonyi kelengyét izlésesen disztve, legkényesebb pipere munkát** felelősség mellett, ing és gallér tűkörfényesen vasalva stb.

Uri házakhoz havi bérért mosást elvállalok.

A házi kezelést a ruha tartóssága mutatja meg.

A nagyérdemű közönség támogatását kérem

967. 7—25.

Kiváló tisztelettel

HARASZTOSI GYÖRGY.

NAGY BUTOR RAKTÁR és KARPITOS MUHELE.**MÁYER GÉZA**

KOLOZSVÁRT Jókai-utca 4. sz. alatt.
allandóan raktáron nagy választékban teljes lakás, szalon, ebédlő, háló, gyermek és férfi berendezési butorok. Ugy egy butor darabok, valamint vasbutorok a legnagyobb választékban kapható.
Elvállalok mindenemü kárpitos munkát a leggyorsabbtól a legdiszesebb kivitelig.
Butor javítást és átalakítást a legolcsóbb árban számítok.

Ugy helyi mint vidéki megrendelések gyorsan és pontosan eszközölők.
A n. é. közönség b. pártfogását kérve Tisztelettel 922. 7—25.

Máyer Géza
kárpitos és díszítő.

UDVARI és TÁRSA

koosgyártó cég legnagyobb készletet tart

uj kocsikból,

valamint elvállal e szakmába vágó javításokat, koci lackirozást, bélelést kívánat szerint. 747. 86—x

Részvett kiállítás kitüntetés szep és jó munkáért.



Megrendeléseket készséggel teljesít. Használt kocsit becsoról. — Vidéki irásbeli megkeresésekre azonnal válaszol. — Kivánatra árjegyzéket küld. A nagyérdemü közönség eddig irántunk tanúsított nagybecsü pártfogását jövőre kérve. Mely tisztelettel

UDVARI és Társa.
Kolozsvárt, Radák-utca (Zöldfa-vendéglő mellett) saját helység.

ERDÉLYI**Természetes aszfalt gyár**

Brassó.

Elvállal mindenféle aszfaltírozásokat a legelőnyösebb árak és feltételek mellett.

I. osztályu 903 8—12.

Természetes Aszfalt.

Gyár: **Noa.**

Iroda: **Uj-utcz 1. sz.**

A Mátyás-szobor

leleplezése alkalmára!!
Minden izlésü magyar, díszmagyar, kurucz és banderiumi csatlós ruhák csak is

ÜTŐ A.

férfi szabó termében
Kossuth Lajos-utca 10. szám. (Régi un. kollegium.)

szereshetők be a legjutányosabban.
Mintán szabászati szakképzettségemet a nagyméltóságú ipar és kereskedelemügyi m. kir. miniszter ur által engedélyezett ösztöndíj folytán Európa legelső intézetében **Drezdában** kitüntető eredménnyel szereztem.

Ennélfogva a szabászat terén előforduló mindenemü uri ruhákat ugyszintén **papi palástokat és jelmezeket** a legutolsó divat szerinti szabással a legmagasabb igényeknek megfelelően készítek el.

Legfőbb törekvésem oda irányul, hogy pontos, izléses és jó munkával szolgálhassak nagybecsü rendelőknek, mivel termemben csak **elsőrangú és szakképzett munkásokkal** dolgoztatok, mindezek folytán a nagy-rabecsült rendelő közönség szives pártfogását kérve maradok 899. 18—30.

Kiváló tisztelettel

Ütő Árpád.

Jó alaku tartós és olcsó czipő

osakis

Dukesz Sándor

czipő raktárában kapható

KOLOZSVÁRT,

Mátyás király-tér 16. (Unió-u. sarkán.)

Czipész műhelyek berendezve.

Czipő-Cremek és czipő-sámfák kaphatók.

308. 40—50.

Előnyomda.

Ajánlom a szép és gazdagon felszerelt és most érkezett legújabb

Hímzésekhez való mintáim.

Ezeknek kivarrását izlésesen és jutányosan elvállalom.

Különlegesség Victoria géphez való mindenemü minták rendkívül nagy választékban, megtekintésre szívesen áll a n. é. közönség részére.
Szives pártfogást kérve

MÜLLER JÓZSEFNÉ,

10003 4—4. Kossuth Lajos-utca 31. sz.

Lázár Áron

férfi szabó műterme

KOLOZSVÁRT, Jókai-utca 11. szám.

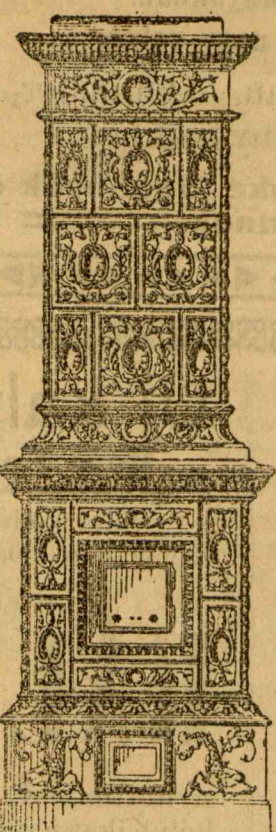
Ajánlja a legkényesebb igényeket is kielégítő

férfi-szabó műtermét

a nagyérdemü közönség figyelmébe, hol a legújabb divatu angol, francia és magyar gyártmányu szövetekből rendkívül nagy raktárt tart s azokat a legújabb divat szerint osakis első-rangu munkásokkal dolgoztatja fel.

Különös figyelmet érdemel az őszi és téli időnyre megérkezett legújabb mintájú szövetek, a melynek megtekintésére nagyraecsült megrendelőit és a n. é. közönséget ezuton hívja meg.
A nálam készült ruhákat ingyen vasalok és javítok. 960. 8—10.

Kedvező részletfizetési feltételek! Pontos kiszolgálás! Szolid árak!

!! Nagy kályha-raktár !!

Van szerencsém értesíteni a n. é. közönséget, hogy Kolozsvárt, Kossuth Lajos-u. 7. sz. a. egy dúsz választékú

kályha-raktárt

nyitottam, melyben a saját műhelyemben, Kőker-t-u. 14. sz. rendkívül erős és tűzálló anyagból készűnek a legzebb Dániel hont kályhák. Taka-ék tűzhelyek és más elegáns stílu kemenczéken kívül a legjobb és legszebb gyártmányu majolika és ó-német kályhák a budveisi és budapesti magyar gyárakból. Kályhák átalakítását, takarítását és javítását pontosan, jótállás mellett elvállalok. Porcellán-fürdőkádak és falburkolatok készíttetnek.

Legújabb háztetőfedő

azbecht lapok.

Tűz és vízmentes, semmi gondozást nem kíván. — Nagyon tartós és olcsó. — A n. é. közönség hazafias pártfogását kérve maradok tisztelettel 800. 13—25.

Gecse Lajos.

Telefon 332—297 sz.

Ullmann F.

czim, czimerfestészeti és díszítési czikkék üzlete

Kolozsvárt, Rákóczy-ut 14. sz.

Telefonszám 471.

Elvállal mindennemü díszítési munkákat úgy magán mint középületekre, a leggyorsabbtól a legdiszesebb kivitelben, azonkívül készletben tart saját gyártmányu zászlókat czimerrel ellátva minden méretben. Díszítésre alkalmas czimereket állami, városi és minden ez alkalomra használandó kivitelben, továbbá szép kivitelű

Zászló rudakat

külön is 4 métertől 8 méter hosszúságig nemzeti színre festve a legjutányosabban árban.

Díszítésekre rajzok, tervek, díjtalanul készíttetnek; előjegyzések mielőbb kéretnek, nehogy az idő rövidsége miatt meg ne lehessen felelni a kivitelnek. 989. 4—7.

ÁKONTZ SÁNDOR

Erdélyrész

legrégibb

Kézimunka, Kötöt és Rövidáru Raktára

Kolozsvárt, Mátyás király-tér. Saját ház.

Ajánlja

kézimunka ujdonságait

ugyszintén az összes hozzávaló szövet és

fonalait.

Béllés, Peltische, Zsinor, galandok és szabó kellékekből.

Határozott árak, pontos kiszolgálás.

Vidéki megrendeléseket azonnal és pontosan teljesít. 866. 15—50.

PÁLLÁN HENRIK

BILLARDA SZTALOS



KOLOZSVÁR, (Óvár) Izabella-utca 4.

szám alatt berendezett üzletben kapható műhelyben készített Uj és átalakított

karamból és fordító asztalok, kávéházi kasszák.

Ugyszintén dákókat, labdákat és minden hozzá tartozó czikketeket. Elvállalok helybeli ugyszintén vidéken billiartok átalakítását és új posztóval bevonását és becsordását.

Valamint bármennemü asztalos munka elkészítését és javítását. A jó és pontos elkészítési munkáimért kezeskedik 1874-ben alakult szolid üzletem. Egyletek és osainók részére kedvező rész. fizetési feltételek. A nálam készült munkáért felelősséget vállalok.

Vidéki megbízásokra azonnal elmozdoló. 904. 16—30.

Császár Dávid

Női divat és szövet áru raktára
Kolozsvárt, Mátyás-király-tér 23. sz.

Megérkeztek a legújabb

őszi és téli ruhakelmék színes és fekete, Mosóbarsony nagy választékban. Flanellek, Barchettek, Tenisek, Selyem ujdonságok, Téli kendők, Szörmeáruk (Muff, Boa) Tutó és Sofa szőnyegek minden minőségben. Vászonnemü, béllések, Pipere és divatezikkék. 871. 10—25.

Szolid jutányos árak!!

A n. é. közönség szives pártfogását kéri Tisztelettel

Császár Dávid.

Van szerencsém a n. é. helybeli és vidéki közönség becses tudomására hozni, hogy 18 évóta fenálló és jó hírnévnek örvendő

szobafestő- és mázoló üzletemet

Kolozsvárt, Óvár, Klastrom-utca 2. szám (saját ház.)

ujjonnan berendeztem s külföldi mintákkal és homlokzat gépekkel ellátam, mely abba a kellemes helyzetbe juttatott, hogy bármely

diszesebb munkák kivitelére is vállalkozhatom.

Több évi tapasztalatom, szakképzettségem alapján megrendelőimet pontos gyors és tiszta munkával biztosíthatom. Elvállalok utcazi homlokzatok lefestését a legdiszesebb kivitelben a legjutányosabb árak mellett.

A helybeli és vidéki n. é. közönség további pártfogásáért esedezve maradok

Tisztelettel

Benjámín Salamon

szobafestő és mázoló

Kolozsvárt, Óvár, Klastrom-utca 2. sz. saját ház.

Telefon 399.

A kenyérliszt fogyasztó közönség figyelmébe!

Telefon 399.

A hét év óta fenálló és szolid alapon vezetett üzletem t. vásárló közönsége előtt már rég bebizonyult tény és valóság, hogy az ország legjobb lisztjei, a legolcsóbb árban nálam

STERN JÓZSEF

lisztkereskedőnél, Wesselényi Miklós és

utca 12 szám alatt kaphatók.

Egy próba megrendelés elegendő, hogy erről bárki is meggyőződést szerezhesen. — Ugyanott a közönség kényelmére a legjutányosabban mindennemü finom minőségű fűszerárak is, valamint elsőrendű, kitünő minőségű

TÜZIFA

waggon és ölszáma, vágottfa mászsánkiut házhöz szállítva, teljes méret és felelősség mellett kaphatók. **TÜZIFA**

972. 8—30.

STERN JÓZSEF liszt, fűszer és fakereskedő.

Erdély egyedüli speciális kalap raktára.

Strasser Lajos

Főüzlet:

Wesselényi Miklós-utca 22. sz.

KOLOZSVÁRT.

Fiók-üzlet:

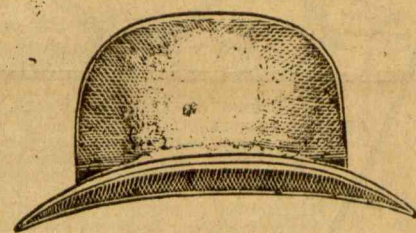
Egyetem-u. a New-Yorkkal szemben.



Kizárólagos raktár a leghiresebb bel- és külföldi kalapgyárakból.

Minden időnyre új modellek a legdusabb választékban.

Vidéki megrendeléseket pontosan eszközöl.



921.

A nálam vett cylinder kalapok ingyen vasaltatnak.

12—50

„KRISTÁLY” gőzmosó intézet

KOLOZSVÁRT, szemben a vasuti indóházzal.

TELEFONSZÁM 500.

TELEFONSZÁM 500.

A kor legújabb mosó és vasaló gépeivel felszerelve gőz és villanyerőre berendezve a leggyorsabban illetve a legrövidebb idő alatt tisztít azaz mos és vasal női és férfi fehérműt oly tiszta szepre, mintha csak új volna.

A díjak rendkívül mérsékelték, árjegyzék kívánatra beküldetük.

A mosásnál tisztán szappan és vízgőz használtatik, mindenféle a ruhaneműidő előtti rongálását előidéző anyag mellőztetik.

A fehérmű az intézet saját fogatán szállittatik a gyárhoz és vissza díjmentesen.

Vidéki megbízások szintén pontosan eszközöltetnek.

Minden fajta függöny tisztítása igen olcsó árban felelősség mellett elvállaltatik.

Gyártelep a délutáni órákban megtekinthető.

Képviseli: M.-Vásárhelyt Volster Kálmán. M.-Ludason Maudula Farkas. Deesen Papp Jenő.

Brassón Balasy J. keresk. Gy-Fehérvárt Kohn Eliás. Déván Szöcs József.

A 12. tüzér ezred és 51. serezed szabója.

Egy éves önkéntes és tartalékos tiszt urak

teljes felszerelése

legjobban

eszközölhető

Sebesta J.

egyenruházati szabómester üzletében

Wesselényi M.-u.

899. 20—0

Szabályszerű színtartó szövetek raktáron.

KITÜNTETVE SESZTÁK JÁNOS KITÜNTETVE

9 éremmel. 9 éremmel.

porcellán-, majolika és üvegfestészete Kolozsvárt, Jókai-utca 2. sz. gr. Rhédey-ház, a New-York szállodával szemben.

Porcellán-festészetenben magyar, francia, angol s japáni stílyben úgy teljes készleteket, valamint egyes darabokat készítek és készletek kiegészítését elvállalom. Elvállalok mindennemü porcellán-, majolika- és üvegfestészetet, fényképek, czimerek és monogrammok elkészítését, valamint tűzben való porcellán forasztásokat is. Női kézi munkára való előrajzolás és kifestés u. m. vászonra, selyemre, bársonyra stb., műkedvelőknek mindennemü festészetenben mérsékelt díj mellett oktatást adok s az általuk festett porcellán tárgyak kiegészítését felvállalom.

Festés alá való tárgyak a porcellán-festékek legnagyobb árválasztékban nálam minden olcsón

gyári áron kapható. 932. 8—50.